MARCA CORONA

CERAMICHE DAL 1741

MULTIFORME

[IT] — S come Sassuolo, la culla dell'eccellenza ceramica italiana, S come "Società Ceramica di Sassuolo", l'illustre antenata dell'odierna Ceramiche Marca Corona. Dal 1931, il simbolo che accompagna la storia di Marca Corona, l'emblema dei valori e della passione che ancora oggi ispirano la nostra crescita.

[EN] — S is for Sassuolo, the home of outstanding Italian ceramics, and S is for "Società Ceramica di Sassuolo", the illustrious forebear of today's Ceramiche Marca Corona. Since 1931, the symbol that has been accompanying the history of Marca Corona, the emblem of those values and passion that continue to inspire us to grow today.

[FR] — S comme Sassuolo, le berceau de l'excellence céramique italienne, S comme « Società Ceramica di Sassuolo », l'illustre ancêtre de l'actuelle Ceramiche Marca Corona. Depuis 1931, le symbole qui accompagne l'histoire de Marca Corona, l'emblème des valeurs et de la passion qui, aujourd'hui encore, inspirent notre croissance.

[DE] — S wie Sassuolo, die Wiege der italienischen Spitzenkeramik, S wie „Società Ceramica di Sassuolo", die berühmte Vorfahrin der heutigen Ceramiche Marca Corona. Seit 1931 begleitet das Symbol die Geschichte von Marca Corona, ein Sinnbild für die Werte und die Leidenschaft, die auch heute noch die Inspiration für unser Wachstum liefern.

[ES] — S como Sassuolo, la cuna de la excelencia italiana, S como "Società Ceramica di Sassuolo", la ilustre antecesora de la actual Ceramiche Marca Corona. Desde 1931, el símbolo que acompaña la historia de Marca Corona, el emblema de los valores y de la pasión que hoy día sigue inspirando nuestro crecimiento

[RU] — «S» как название города Sassuolo – колыбели высококачественной итальянской керамики, «S» как название компании "Società Ceramica di Sassuolo" - знаменитой предшественницы сегодняшней компании Ceramiche Marca Corona. С 1931 года - символ, сопровождающий историю компании Marca Corona, эмблема ценностных понятий и любви к своему делу, и сегодня вдохновляющих наше развитие.

MARCA CORONA

CERAMICHE DAL 1741

S COME SASSUOLO

S is for Sassuolo

[IT] — Persone, passione e innovazione. Dal 1741, sappiamo chi siamo e cosa vogliamo fare: produrre pavimenti e rivestimenti in ceramica, Made in Italy, sostenibile e di qualità. Per supportare i vostri progetti, per rimanere fedeli ai nostri valori.

[EN] — People, passion and innovation. Since 1741, we have known who we are and what we want to do: to produce sustainable, quality ceramic floor and wall tiles that are entirely Made in Italy. To support your projects, while remaining true to our values.

[FR] — Personnes, passion et innovation. Depuis 1741, nous savons qui nous sommes et ce que nous voulons faire : produire des sols et des revêtements muraux en céramique, Made in Italy, durables et de qualité. Pour supporter vos projets, pour rester fidèles à nos valeurs.

[DE] — Menschen, Leidenschaft und Innovation. Seit 1741 wissen wir, wer wir sind und was wir tun wollen: wir wollen keramische Boden- und Wandbeläge, Made in Italy, nachhaltig und von hoher Qualität herstellen. Damit wir Ihnen die Realisierung Ihrer Projekte erleichtern und unseren Werten treu bleiben.

[ES] — Personas, pasión e innovación. Desde 1741, sabemos quiénes somos y qué queremos hacer: fabricar pavimentos y revestimientos de cerámica, Made in Italy, sostenibles y de calidad. Para apoyar proyectos y permanecer fieles a nuestros valores.

[RU] — Люди, увлеченность и инновации. С 1741 года мы знаем, кто мы и что мы хотим делать: производить напольную и настенную керамическую плитку Made in Italy, экологичную и качественную. Поддерживать ваши проекты, оставаться верными нашим ценностям.

MULTIFORME INVITA A GIOCARE CON GLI ELEMENTI PER CREARE NUOVE POSSIBILITÀ ESPRESSIVE

Multiforme invites you to play with the elements to create new expression possibilities

[IT] — Multiforme è una collezione ispirata al mondo delle resine e dei cementi che già dal nome racconta la sua natura e il suo intento. Una collezione ricca di elementi che si possono combinare per ottenere sempre nuove e originali soluzioni. La personalità decorativa di Multiforme arricchisce gli ambienti grazie alle infinite possibilità di accostamento delle superfici.

[EN] — Multiforme is a collection inspired by the world of resins and cements, and its name already tells of its nature and purpose. A collection full of elements that can be combined to create new and original solutions. Multiforme decoration personality enriches settings thanks to the infinite possibilities of combining surfaces.

[FR] — Multiforme est une collection inspirée du monde des résines et des ciments qui, dès le nom, dévoile sa nature et ses intentions. Une collection riche en éléments pouvant être associés pour obtenir en permanence des solutions nouvelles et originales. Le caractère décoratif de Multiforme enrichit les espaces grâce aux nombreuses possibilités d'assortiment des surfaces.

[DE] —Multiforme ist eine von der Welt der Harze und Zemente inspirierte Kollektion, deren Name bereits ihre Art und Absicht ankündigt. Eine Kollektion voller Elemente, die sich zu neuen und originellen Lösungen kombinieren lassen. Die dekorative Besonderheit von Multiforme bereichert Räume dank der unendlichen Kombinationsmöglichkeiten der Oberflächen.

[ES] — Multiforme es una colección que se inspira en el mundo de las resinas y cementos que, ya con su nombre, plasma su naturaleza y propósito. Una colección repleta de elementos que se pueden combinar para obtener siempre soluciones nuevas y originales. La personalidad decorativa de Multiforme enriquece los ambientes gracias a las infinitas posibilidades de combinar las superficies.

[RU] — Multiforme - это коллекция, черпающая свое вдохновение в таких материалах, как смола и цемент. Уже само название говорит о ее природе и о ее намерениях. Коллекция богата элементами, которые могут сочетаться друг с другом для создания каждый раз новых и оригинальных решений. Декоративная индивидуальность Multiforme обогащает помещения благодаря бесконечным возможностям сочетания с поверхностями.

IL GIOCO DELLA COMPOSIZIONE: OTTO FORMATI, TRE DIVERSE TECNOLGIE PER 21 COLORAZIONI ABBINABILI

The game of composition: eight sizes, three different technologies for 21 matching colours

[IT] — Multiforme nasce dalla ricerca continua di Marca Corona in fatto di superfici. Una ricerca che ha come fine l'originalità estetica attraverso l'innovazione tecnologica. Tecniche di produzione diverse e un'ampia gamma di formati lavorano assieme per creare abbinamenti inediti e sorprendenti, per una decorazione "total look".

[EN] — Multiforme is the result of Marca Corona's ongoing research into surfaces. A quest for aesthetic originality through technological innovation. Different production techniques and a broad range of sizes work together to create unique and surprising combinations, for a total look decoration.

[FR] — Multiforme est issue de la recherche continue de Marca Corona dans le domaine des surfaces. Une recherche qui vise l'originalité esthétique à travers l'innovation technologique. Des techniques de production différentes et une large gamme de formats œuvrent ensemble pour créer des associations inédites et surprenantes, pour une décoration « total look ».

[DE] — Multiforme ist das Ergebnis der kontinuierlichen Forschung von Marca Corona im Bereich der Oberflächen. Ein Streben nach optischer Originalität durch technologische Innovation. Unterschiedliche Produktionstechnologien und eine breite Palette von Formaten sorgen für ungewöhnliche und überraschende „Total Look"-Kombinationen.

[ES] — Multiforme es fruto de la continua investigación de Marca Corona en cuanto a superficies. Una investigación que apunta a la originalidad estética a través de la innovación tecnológica. Diferentes técnicas de producción y una amplia gama de formatos cooperan para crear nuevas y sorprendentes combinaciones, para una decoración «total look».

[RU] — Multiforme - это результат постоянных поисков компании Marca Corona в том, что касается поверхностей. Поиск, направленный на достижение эстетической оригинальности с помощью технологической инновации. Различные техники изготовления и широкая линейка форматов идут рука об руку для создания необычных и эффектных сочетаний, для декорирования в стиле «total look».

DAL PICCOLO AL MAXI FORMATO, LA DECORAZIONE VESTE GLI SPAZI

From small to extra large size, decoration dresses up spaces

[IT] — Multiforme esalta la capacità di vestire gli spazi propria delle superfici ceramiche, grazie alle soluzioni decorative che vanno dal piccolo al grande formato, passando dal disegno geometrico ai pattern floreali fino ad arrivare ad un'ampia gamma di mosaici per un effetto "carta da parati".

[EN] — Multiforme enhances the ability of ceramic surfaces to dress up spaces, thanks to decoration solutions ranging from small to large sizes, from geometric designs to floral patterns and a wide range of mosaics for a "wallpaper" effect.

[FR] — Multiforme accentue la capacité de revêtir les espaces propre aux surfaces céramiques grâce aux solutions décoratives qui vont du petit au grand format, en passant du dessin géométrique aux formes florales jusqu'à atteindre une large gamme de mosaïques pour un effet 'papier peint'.

[DE] — Multiforme unterstreicht die Fähigkeit keramischer Oberflächen, Räume zu verschönern, dank dekorativer Lösungen, die von kleinen bis hin zu großen Formaten reichen, von geometrischen bis hin zu floralen Mustern und einer breiten Palette von Mosaiken für eine „Tapeten"-Optik.

[ES] — Multiforme potencia la capacidad de las superficies cerámicas para vestir los espacios, gracias a soluciones decorativas que van desde el formato pequeño hasta el grande, pasando por el diseño geométrico y los motivos florales hasta llegar a una amplia gama de mosaicos para un efecto «papel pintado».

[RU] — Multiforme подчеркивает способность керамических поверхностей украшать пространства благодаря декоративным решениям от малых до больших форматов, от геометрических рисунков до цветочных узоров и широкому выбору мозаики для создания эффекта «обоев».

- CARATTERE “TOTAL LOOK”
- 8 FORMATI, 3 TECNOLOGIE, 21 COLORI
- PER INTERNI ED ESTERNI
- DAL PICCOLO AL GRANDE FORMATO
- ANIMA DECORATIVA MARCA CORONA
- GRES PORCELLANATO E MONOPOROSA

Total look character
8 sizes, 3 technologies, 21 colours
For indoors and outdoors
From small to large size
Marca Corona decoration core
Porcelain tile and monoporosa

Caractère « total look ». 8 formats, 3 technologies, 21 couleurs. Pour l’intérieur et l’extérieur.
Du petit au grand format. Esprit décoratif Marca Corona. Grès cérame et monoporeux.
„Total Look“Charakter. 8 Formate, 3 Technologien, 21 Farben. Für den Innen- und den Außenbereich
Vom Klein- bis zum Großformat. Das Dekorgemüt von Marca Corona. Feinsteinzeug und Monoporosa.
Carácter «total look». 8 formatos, 3 tecnologías, 21 colores. Para interiores y exteriores.
Desde el formato pequeño hasta el grande. Esencia decorativa Marca Corona. Gres porcelánico y monoporosa.
Характер в стиле «total look». 8 форматов, 3 технологии, 21 цвет. Для внутренних и наружных работ.
От малого формата к большому. Декоративная суть компании Marca Corona. Керамогранит и монопороза.

INSPIRATIONS

WALL **Multiforme Mica** 120x278 cm rett. - 48"x110" rect. - **Foyer Joy Matt** 120x120 cm rett. - 48"x48" rect.
FLOOR **Multiforme Carbone** 120x120 cm rett. - 48"x48" rect.

[FR] — L'effet lustré délicat met en valeur la matière et fait ressortir les détails graphiques, pour un aspect encore plus authentique.

[DE] — Die zarte Glanzoptik wertet das Material auf und hebt die grafischen Details hervor, so dass ein noch authentischerer Look entsteht..

[ES] — El delicado efecto brillante realza el material y destaca sus detalles gráficos, para un aspecto aún más auténtico.

[RU] — Нежный эффект люстра подчеркивает ценность материала и графические детали, придавая им еще более аутентичный вид.

Il delicato effetto lustro valorizza la materia e ne esalta i dettagli grafici, per un aspetto ancora più autentico.

The delicate lustre effect enhances the material and brings out the graphic details for an even more authentic look.

Multiforme Carbone 120x120 cm rett. - 48"x48" rect.

Multiforme Mica 120x278 cm rett. - 48"x110" rect.

Multiforme Carbone 120x120 cm rett. - 48"x48" rect.

WALL **Multiforme *Polvere*** - **Gesso** - **Gesso Inciso** 40x80 cm rett. - 16"x32" rect.
Multiforme 1741 Ossidiana - **Opale** 7.5x30 cm - 3"x12"
FLOOR **Multiforme Carbone** 80x80 cm rett. - 32"x32" rect. - **Cuneo Mic./Car. Tessere** 29x29 cm - 11.5"x11.5"

WALL **Multiforme Gesso Inciso** 40x80 cm rett. - 16"x32" rect.
Multiforme 1741 Ossidiana 7,5x30 cm - 3"x12"
FLOOR **Multiforme Carbone** 80x80 cm rett. - 32"x32" rect. - **Cuneo Mic./Car. Tessere** 29x29 cm - 11.5"x11.5"

Multiforme Polvere 40x80 cm rett. - 16"x32" rect. - **Multiforme 1741 Opale** 7,5x30 cm - 3"x12"

WALL **Multiforme Mica** 120x278 cm rett. - 48"x110" rect.
FLOOR **Multiforme Mica** Grip 60x60 cm rett. - 24"x24" rect.

[FR] — La finition grip, aux grandes prestations antidérapantes, permet d'intervenir en assurant la meilleure continuité de style entre les espaces intérieurs et extérieurs.

[DE] — Das Grip-Finish mit hohen Rutschfestigkeitseigenschaften ermöglicht es, die maximale Kontinuität des Stils zwischen Innen- und Außenbereichen zu gewährleisten.

[ES] — El acabado grip, con un alto rendimiento antideslizante, permite intervenir asegurando la máxima continuidad de estilo entre ambientes interiores y exteriores.

[RU] — Обработка grip с высокими показателями противоскольжения обеспечивает максимальную связность стилей уличных пространств и помещений.

La finitura grip assicura elevate prestazioni antiscivolo negli ambienti interni ed esterni caratterizzati dalla presenza di acqua e umidità.

The grip finish, with its high anti-slip performance, ensures maximum continuity of style between indoor and outdoor settings in every application.

PLANTER **Multiforme Mica Strutt. 20mm** 120x120 cm rett. - Textured 20 mm 48"x48" rect.
FLOOR **Multiforme Mica Grip** 60x60 cm rett. - 24"x24" rect.

WALL **Multiforme Calce** - **Fronde** 120x278 cm rett. - 48"x110" rect.
Multiforme 1741 Agata - **Ossidiana** 7,5x30 cm - 3"x12"
FLOOR **Multiforme Lichene** 120x120 cm rett. - 48"x48" rect.

[FR] —La décoration suggestive en cascade Fronde prend vie sur le grand format 120x278, pour des espaces intérieurs à fort impact visuel.

[DE] — Das auffällige Hängedekor Fronde wird auf dem großen Plattenformat 120x278 lebendig und sorgt für optisch ansprechende Innenräume.

[ES] — La sugerente pieza decorada en cascada de Fronde cobra vida en el gran formato en una placa de 120x278, para interiores con un impacto visual seguro.

[RU] — Впечатляющий декор каскадом берет свое начало в крупноформатной плите 120x278 см для внутренних помещений и гарантирует визуальный эффект.

Il suggestivo decoro a cascata Fronde prende vita sul grande formato in lastra 120x278, per interni di sicuro impatto visivo.

The striking Fronde cascade decoration comes to life on the large 120x278 slab size, for visually striking interiors.

WALL **Multiforme Fronde** 120x278 cm rett. - 48"x110" rect.
FLOOR **Multiforme Lichene** 120x120 cm rett. - 48"x48" rect.

Multiforme Lichene 120x120 cm rett. - 48"x48" rect.

Multiforme 1741 Agata - **Ossidiana** 7.5x30 cm - 3"x12"

WALL **Multiforme Polvere** - **Polvere Inciso** 40x80 cm rett. - 16"x32" rect. - **Multiforme 1741 Opale** 7,5x30 cm - 3"x12"
FLOOR **Multiforme Mica** 80x80 cm rett. - 32"x32" rect.

[FR] — La structure Inciso, associée au fond avec une finition de surface douce comme la soie, invite à une exploration tactile des irrégularités de la matière.

[DE] — Die Struktur Inciso in Kombination mit der seidenglatten Oberfläche lädt zur taktilen Erkundung von Materialunregelmäßigkeiten ein.

[ES] — La estructura de Inciso, combinada con el fondo de un acabado superficial suave como la seda, invita a una exploración táctil de las irregularidades del material.

[RU] — Структура гравировки по фону мягкой, как шелк, отделки поверхности, приглашает тактильно ощутить неровности материала.

La struttura Inciso, combinata al fondo dalla finitura superficiale morbida come seta, invita ad un’esplorazione tattile delle irregolarità materiche.

The Inciso structure, combined with the background by the silky smooth surface finish, invites a tactile exploration of textural irregularities.

WALL **Multiforme Polvere Inciso** 40x80 cm rett. - 16”x32” rect.

Multiforme Mica 80x80 cm rett. - 32"x32" rect.

WALL **Multiforme Polvere** 40x80 cm rett. - 16"x32" rect. - **Multiforme 1741 Opale** 7,5x30 cm - 3"x12"

OUTDOOR FLOOR **Multiforme Perla Strutt. 20mm** - **Exa Strutt. 20mm** 80x80 cm rett. / Textured 20 mm 32"x32" rect.

OUTDOOR FLOOR **Multiforme Perla Strutt. 20mm** 80x80 cm rett. - Textured 20 mm 32"x32" rect.

Multiforme Exa Strutt. 20mm 80x80 cm rett. - Textured 20 mm 32"x32" rect.

WALL **Multiforme Gesso** 40x80 cm rett. - 16"x32" rect. - **Bandiera Sal./Mus. Tessere** 28,9x33,8 cm- 11.5"x13.5"
FLOOR **Multiforme Calce** 80x80 cm rett. - 32"x32" rect.

Multiforme Gesso 40x80 cm rett. - 16"x32" rect. - **Bandiera Sal./Mus. Tessere** 28,9x33,8 cm- 11.5"x13.5"

Multiforme Calce 80x80 cm rett. - 32"x32" rect.

WALL **Multiforme Salvia** - **Salvia Inciso** - **Oceano** - **Foliage** 40x80 cm rett. - 16"x32" rect.
FLOOR **Multiforme Lichene** 60x120 cm rett. - 24"x48" rect.

[FR] — La grenaille précieuse en pâte de verre et lustre met les détails des décorations en valeur et les rend uniques, pour des effets de brillance et profondeur évocateurs.

[DE] — Die körnige Struktur aus edler Glasmasse hebt die Details des Dekors hervor und machen es zu einem Unikat mit beeindruckenden Glanz- und Tiefeneffekten.

[ES] — El precioso terrazo de grano fino, compuesto por pasta de vidrio y arena brillante, realza los detalles de las decoraciones, haciéndolas únicas por sus sugerentes efectos de brillo y profundidad.

[RU] — Роскошная гранилья из стекломассы и люстра подчеркивает уникальность деталей декора, придавая им неповторимый блеск и глубину.

La graniglia preziosa in pasta di vetro e lustro esalta alcuni dettagli del decoro floreale, donando suggestivi effetti di lucentezza e profondità all'insieme.

The precious grit in lustre and glass paste enhances the details of the decorations, making them unique for their evocative effects of brilliance and depth.

Multiforme Foliage 40x80 cm rett. - 16"x32" rect.

Multiforme Lichene 60x120 cm rett. - 24"x48" rect.

WALL **Multiforme Salvia Inciso** - **Oceano** 40x80 cm rett. - 16"x32" rect.
FLOOR **Multiforme Lichene** 60x120 cm rett. - 24"x48" rect.

WALL **Multiforme Muschio** 40x80 cm rett. - 16"x32" rect. - **Multiforme 1741 Corallo** 7,5x30 cm - 3"x12"
FLOOR **Multiforme Lichene** 80x80 cm rett. - 32"x32" rect.

Multiforme 1741 Corallo 7,5x30 cm - 3"x12"

WALL **Multiforme Muschio** 40x80 cm rett. - 16"x32" rect.
FLOOR **Multiforme Lichene** 80x80 cm rett. - 32"x32" rect.

WALL **Multiforme Acquario** 60x120 cm rett. - 24"x48" rect. - **Multiforme 1741 Argento** 7.5x30 cm - 3"x12"
COUNTER **Star Road Light Trama** 60x120 cm rett. - Embossed 24"x48" rect.
FLOOR **Multiforme Acquario** 120x120 cm rett. - 48"x48" rect.

[FR] — Le petit format Brick 7,5x30 crée une atmosphère suggestive qui met en valeur la richesse des imperfections du travail artisanal.

[DE] — Das kleine Format Brick 7,5x30 schafft eine stimmungsvolle Atmosphäre, die die Raffinesse der durch die Handgefertigung erzeugten Unvollkommenheiten hervorhebt.

[ES] — El pequeño formato Brick 7,5x30 crea un ambiente sugerente que destaca la sofisticación de las imperfecciones de las cosas hechas a mano.

[RU] — Малый формат Brick 7,5x30 создает чарующую атмосферу, которая подчеркивает изысканность несовершенств ручной работы.

Il piccolo formato Brick 7,5x30 crea una suggestiva atmosfera che esalta la ricercatezza delle imperfezioni del fatto a mano.

The small Brick 7.5x30 size creates an evocative atmosphere that enhances the preciousness of handmade imperfections.

Multiforme 1741 Argento 7,5x30 cm - 3"x12"

Multiforme Acquario 120x120 cm rett. - 48"x48" rect.

WALL **Multiforme Euforia** 40x80 cm rett. - 16"x32" rect. - **Multiforme 1741 Argento** 7,5x30 cm - 3"x12"
Multiforme Acquario 60x120 cm rett. - 24"x48" rect.
FLOOR **Multiforme Acquario** 120x120 cm rett. - 48"x48" rect.

Multiforme Euforia 40x80 cm rett. - 16"x32" rect.

WALL **Multiforme Perla** 120x278 cm rett. - 48"x110" rect. - **Multiforme 1741 Talco** 7,5x30 cm - 3"x12"
COUNTER **Multiforme 1741 Ossidiana** 7,5x30 cm - 3"x12"
FLOOR **Multiforme Perla** 120x120 cm rett. - 48"x48" rect. - **Freccia Tessere** 24,2x29,1 cm - 9.5"x11.5"

Multiforme 1741 Talco 7,5x30 cm - 3"x12"

WALL **Multiforme Perla** 120x278 cm rett. - 48"x110" rect. - **Multiforme 1741 Talco** 7,5x30 cm - 3"x12"
FLOOR **Multiforme Perla** 120x120 cm rett. - 48"x48" rect.

Multiforme Perla 120x120 cm rett. - 48"x48" rect.

Multiforme Perla 120x120 cm rett. - 48"x48" rect. - **Freccia Tessere** 24,2x29,1 cm - 9.5"x11.5"

WALL **Multiforme Oceano** - **Artico Inciso** 40x80 cm rett. - 16"x32" rect. - **Multiforme Volta Oro Oceano** 38x31.5 cm - 15"x12.5"
Multiforme 1741 Ametista 7.5x30 cm - 3"x12"
FLOOR **Multiforme Acquario** 80x80 cm rett. - 32"x32" rect.

Multiforme Volta Oro Oceano 38x31,5 cm - 15"x12.5"

WALL **Multiforme Artico Inciso** 40x80 cm rett. - 16"x32" rect. - **Multiforme 1741 Ametista** 7,5x30 cm - 3"x12"
FLOOR **Multiforme Acquario** 80x80 cm rett. - 32"x32" rect.

Multiforme Bandiera Art./Oce. Tessere 28,9x33,8 cm - 11.5"x13.5" - **Multiforme 1741 Ametista** 7,5x30 cm - 3"x12"

Multiforme Bouquet 40x80 cm rett. - 16"x32" rect.

WALL **Multiforme Bouquet** - **Artico** 40x80 cm rett. - 16"x32" rect. - **Multiforme 1741 Ametista** 7,5x30 cm - 3"x12"
FLOOR **Multiforme Acquario** 80x80 cm rett. - 32"x32" rect.

WALL **Multiforme Salvia** 40x80 cm rett. - 16"x32" rect. - **Volta Salvia** 38x31,5 cm - 15"x12.5"
Multiforme 1741 Giada 7.5x30 cm - 3"x12"
COUNTER **Multiforme Calce** 120x278 cm rett. - 48"x110" rect.
FLOOR **Multiforme Malta** 80x80 cm rett. - 32"x32" rect. - **Elisir Royal Fumé** 20x120 cm rett. - 8"x48" rect.

Multiforme Volta Salvia 38x31,5 cm - 15"x12.5"

Multiforme 1741 Giada 7.5x30 cm - 3"x12"

Multiforme Malta 80x80 cm rett. - 32"x32" rect. - **Elisir Royal Fumé** 20x120 cm rett. - 8"x48" rect.

WALL **Multiforme Calce** - **Fronde** 120x278 cm rett. - 48"x110" rect.
FLOOR **Multiforme Malta Strutt. 20mm** 120x120 cm rett. - Textured 20 mm 48"x48" rect.

[FR] — Le grand format 120x120, de 20 mm d'épaisseur, élargit la perspective et les potentialités expressives de la conception d'extérieur.

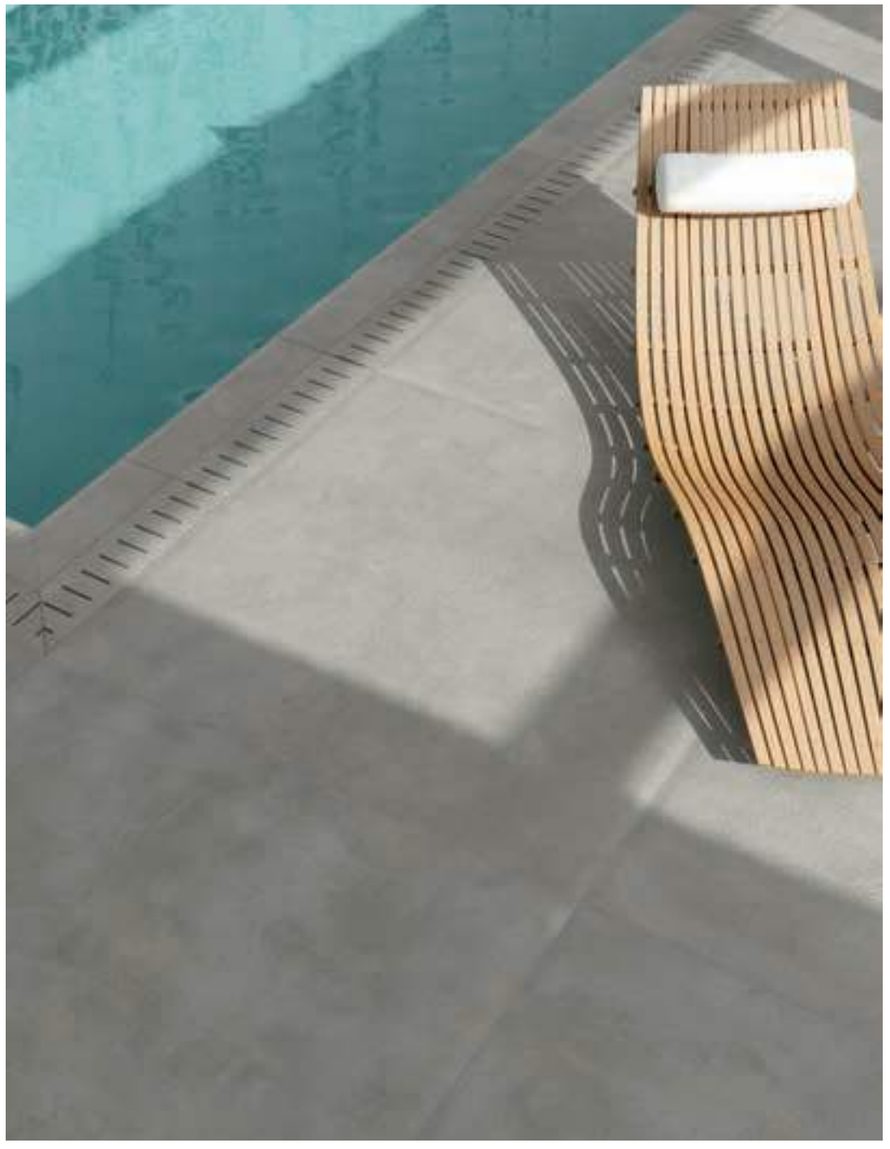
[DE] — Das große Format 120x120 mit einer Stärke von 20 mm erweitert den Spielraum und die Ausdrucksmöglichkeiten der Außengestaltung.

[ES] — El gran formato de 120x120 y 20 mm de grosor, da ligereza y amplitud y aumenta el potencial expresivo del diseño en exteriores.

[RU] — Большой формат 120x120 толщиной 20 мм расширяет потенциал и экспрессивные возможности уличного проектирования.

Il nuovo formato 120x120 a spessore 20 mm amplia le potenzialità espressive della progettazione outdoor.

The large 120x120 size, 20 mm thick, expands the spaces and expressive potential of outdoor design.



Multiforme Malta Strutt. 20mm 120x120 cm rett. - Textured 20 mm 48"x48" rect.

TECHNICAL DETAILS

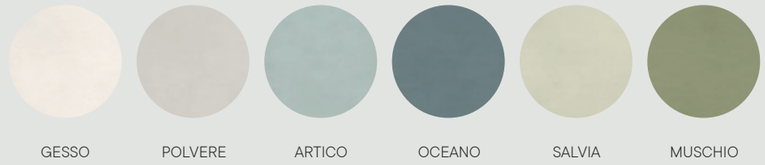
MULTIFORME RANGE

MULTIFORME PORCELAIN TILE

pag. 95

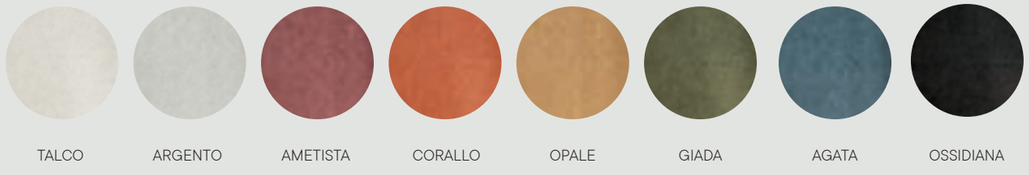
MULTIFORME WALL TILE

pag. 109



MULTIFORME BRICK 1741

pag. 119



MULTIFORME RANGE

Gres fine porcellanato colorato in massa
Fine full-body coloured porcelain stoneware

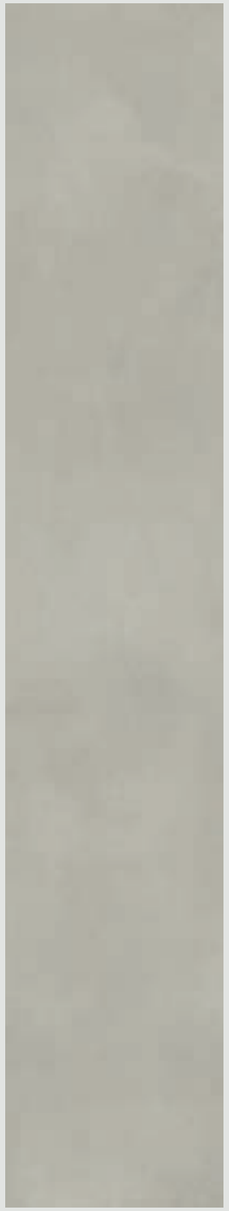
COLORI / COLORS
Couleurs. Farben.
Colores. Цвета

V3

MULTIFORME CALCE

stucco / grout
Mapei Silver Grey 111

MULTIFORME PERLA



stucco / grout
Kerakoll Fugabella Color 06

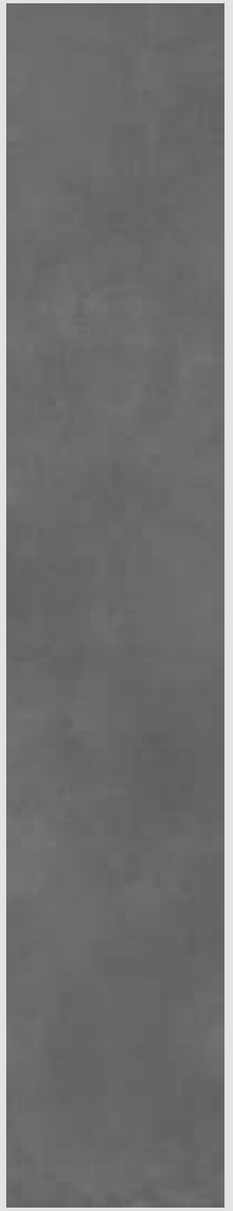
MULTIFORME MICA

stucco / grout
Mapei Cement Grey 113

MULTIFORME MALTA

stucco / grout
Kerakoll Fugabella Color 09

MULTIFORME CARBONE



stucco / grout
Mapei London Grey 119

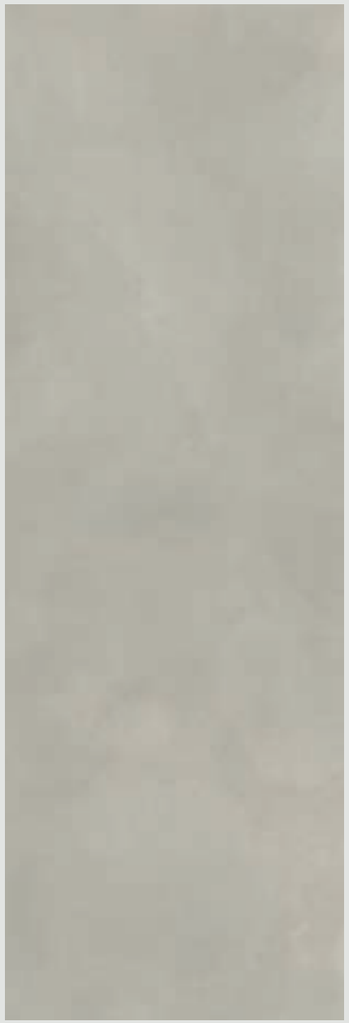
MULTIFORME ACQUARIO

stucco / grout
Mapei Tornado 174

MULTIFORME LICHENE

stucco / grout
Mapei River Grey 115

	FORMATI / SIZES Code produit. Artikelnummer. Código de producto. Код артикула.	Sp. Th.	Multiforme Calce	Multiforme Perla	Multiforme Mica	Multiforme Malta	Multiforme Carbone	Multiforme Acquario	Multiforme Lichene
	NATURALE / MATT								
	120x278 cm rett. / **48"x110"** rect.	6 mm	I835	I836	I837	—	—	—	—
	120x120 cm rett. / **48"x48"** rect.	9 mm	I830	I831	I832	I833	I834	I828	I829
	80x80 cm rett. / **32"x32"** rect.	9 mm	I825	I793	I792	I826	I827	I823	I824
	60x120 cm rett. / **24"x48"** rect.	9,5 mm	I818	I819	I820	I821	I822	I816	I817
	60x60 cm rett. / **24"x24"** rect.	9 mm	I790	I808	I791	I809	I810	—	—
	30x60 cm rett. / **12"x24"** rect.	9 mm	I811	I812	I813	I814	I815	—	—
	GRIP / GRIP								
	60x60 cm rett. / **24"x24"** rect.	9 mm	I839	I840	I841	I842	I843	—	—
	STRUTTURATO / TEXTURED								
	120x120 cm rett. / **48"x48"** rect.	20 mm	—	I848	I805	I849	—	—	—
	80x80 cm rett. / **32"x32"** rect.	20 mm	—	I844	I845	I846	—	—	—



NATURALE / MATT

GRIP

STRUTTURATA / TEXTURED

	B.C.R.A	D.C.O.F. Test (BOT 3000)	B.S.7976-2:2002	DIN 51130	DIN 51097	ISO 10545-13
Naturale / Matt	> 0,40	≥ 0,42 Wet	≥ 36 Dry ≥ 36 Wet	R10	A + B	A-LA-HA
Naturale / Matt 120x278	> 0,40	≥ 0,42 Wet	-	R9	-	A-LA-HA
Grip	> 0,40	≥ 0,42 Wet	≥ 36 Dry ≥ 36 Wet	R11	A + B + C	A-LA-HA
Strutturato / Textured	> 0,40	≥ 0,42 Wet	≥ 36 Dry ≥ 36 Wet	R11	A + B + C	A-LA-HA

DECORI 120X278 CM / DECORS 120X278 CM
Decors 120x278 cm. Dekor 120x278 cm.
Decoraciones 120x278 cm. Декоры 120x278 см.

SCHEMA DI POSA / LAYING SCHEMES
Schéma de pose. Verlegenlosungen.
Soluciones de colocacion. Рекомендации и варианты укладки.

A

B

278

Multiforme Fronde

I838 *
Fronde
120x278 cm rett.
48"x110" rect.

* Inscatolamento controllato random dei soggetti / * Controlled random of subject

DECORI / DECORS

Decors. Dekor.
Decoraciones. Декоры.

Calce

I899
Tessere
30x30 cm
12"x12"

Perla

I900
Tessere
30x30 cm
12"x12"

Mica

I901
Tessere
30x30 cm
12"x12"

Malta

I902
Tessere
30x30 cm
12"x12"

Carbone

I903
Tessere
30x30 cm
12"x12"

Acquario

I897
Tessere
30x30 cm
12"x12"

Lichene

I898
Tessere
30x30 cm
12"x12"

Calce

I915
Freccia Tessere
24,2x29,1 cm
9.5"x11.5"

Perla

I916
Freccia Tessere
24,2x29,1 cm
9.5"x11.5"

Mica

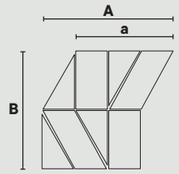
I917
Freccia Tessere
24,2x29,1 cm
9.5"x11.5"

Malta

I918
Freccia Tessere
24,2x29,1 cm
9.5"x11.5"

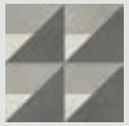
Carbone

I919
Freccia Tessere
24,2x29,1 cm
9.5"x11.5"



A 32,1 cm / 13"
a 24,2 cm / 9.5"
B 29,1 / 11.5"

Calce / Mica / Carbone



I911
Cuneo Mic./Car. Tessere
29x29 cm
11.5"x11.5"

Calce / Lichene / Acquario

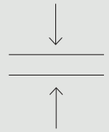
I912
Cuneo Lic./Ac. Tessere
29x29 cm
11.5"x11.5"

DECORI 20 MM / DECORS 20 MM

Decors 20 mm. Dekor 20 mm .
Decoraciones 20 mm. Декоры 20 мм.

Multiforme Exa

I847
Exa
80x80 cm rett.
32"x32" rect.

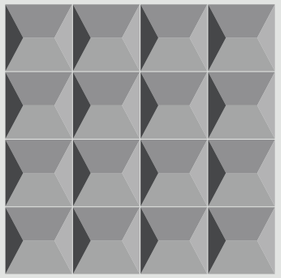


20 MM

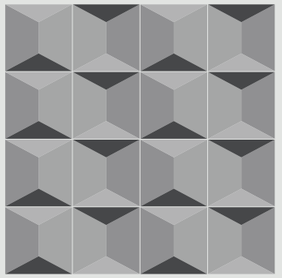
SCHEMA DI POSA / LAYING SCHEMES

Schéma de pose. Verlegenlosungen.
Soluciones de colocacion. Рекомендации и варианты укладки.

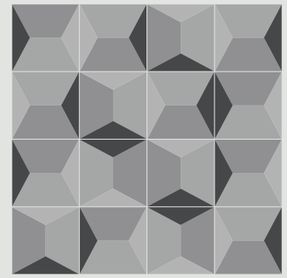
A



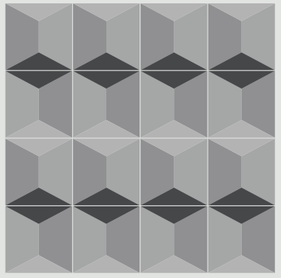
B



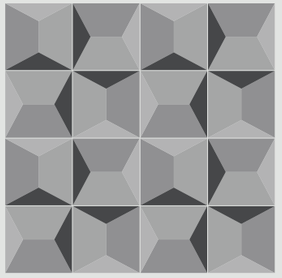
C



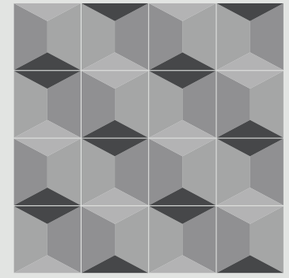
D



E



F



PEZZI SPECIALI / SPECIAL PIECES
Pieces Speciales. Form Stücke. Piezas Especiales. Соединительные Элементы.

		Multiforme Calce	Multiforme Perla	Multiforme Mica	Multiforme Malta	Multiforme Carbone	Multiforme Acquario	Multiforme Lichene
	Battiscopa rett. 7,2x60cm / 3"x24"	I906	I907	I908	I909	I910	I904	I905
	Scalino rett. 33x120x4 cm / 13"x48"x1.5"	I928	I929	I930	I931	I932	I926	I927
	Ang. scalino rett. dx 120x33x4 cm / 48"x13"x1.5"	I935	I936	I937	I938	I939	I933	I934
	Ang. scalino rett. sx 120x33x4 cm / 48"x13"x1.5"	I942	I943	I944	I945	I946	I940	I941
	Elemento Elle 60x15x4 cm / 24"x6"x1.5"	I947	I948	I949	I950	I951	-	-

IMBALLI / PACKAGING
Emballages et poids. Verpackung und Gewicht. Embalajes y pesos. Упаковка И Вес.

	Pcs/Box	Mq/Box	Kg/Box	Box/Pallet	Mq/Pallet	Kg/Pallet
120x278 cm rett. / **48"x110"** rect.	1	3,336	49,56	18	60,05	892
120x120 cm rett. / **48"x48"** rect.	2	2,88	58	20	57,6	1160
80x80 cm rett. / **32"x32"** rect.	2	1,28	26	48	61,44	1248
60x120 cm rett. / **24"x48"** rect.	2	1,44	30,35	35	50,4	1062
60x60 cm rett. / **24"x24"** rect.	3	1,08	21,,5	40	43,2	860
30x60 cm rett. / **12"x24"** rect.	7	1,26	25,6	40	50,4	1024
Hi-Thick 120x120 cm rett. / **48"x48"** rect.	1	1,44	67,66	20	28,8	1353
Hi-Thick 80x80 cm rett. / **32"x32"** rect.	1	0,64	27,5	42	26,88	1155
Tessere 30x30 / 12"x12"	5	0,45	8,9	-	-	-
Freccia 24,2x29 / 9.5"x11.5"	5	0,3521	9	-	-	-
Cuneo 29x29 / 11.5"11.5"	5	0,4205	9	-	-	-
Battiscopa 7,2x60 cm rett. / 3"x24" rect.	12	7,2 ml	11	80	576	880
Scalino 120x33x4 cm rett. / 48"x13"x1.5" rect.	2	0,792	20,64	-	-	-
Ang. Scalino 120x33x4 cm rett. / 48"x13"x1.5" rect.	1	0,396	12,3	-	-	-
Elemento Elle 60x15x4 cm / 24"x6"x1.5"	8	4,8 ml	19,95	28	134,4 ml	559

NOTE / NOTES
Notes. Hinweis. Notas. Заметки.

Per dettagli sul prodotto HITHICK in 20 mm di spessore e in particolare per le raccomandazioni, accorgimenti, limitazioni di utilizzo e precauzioni in fase di posa, si raccomanda di prendere in visione il catalogo HITHICK e il sito www.marcacorona.it. For further details about HITHICK in 20mm thickness and in particular for recommendations, instructions and restrictions of use and installation, please refer to the HITHICK catalogue or visit the website www.marcacorona.it.
Pour en savoir plus sur le produit HITHICK en 20 mm d'épaisseur et sur les recommandations, instructions et limitations pour l'utilisation et les systèmes de pose relatifs, veuillez vous référer au catalogue HITHICK et consulter le site www.marcacorona.it. Ausführliche Informationen zu dem Produkt HITHICK in einer Stärke von 20 mm Dicke und insbesondere Tipps und Tricks, Einschränkungen bei der Verwendung und Vorsichtsmaßnahmen während der Verlegung finden Sie im Katalog HITHICK und auf der Internetseite www.marcacorona.it. Para conocer más detalles sobre el producto HITHICK en 20 mm de espesor y en especial para más informaciones sobre recomendaciones, atenciones, límites de empleo y precauciones durante la fase de colocación, se recomienda consultar el catálogo HITHICK y el sitio www.marcacorona.it. Более подробная информация об изделиях HITHICK толщиной 20 мм, а также рекомендации, меры предосторожности, ограничения по применению, советы по укладке приведены в каталоге HITHICK и на сайте www.marcacorona.it

Consigli di posa, pulizia e manutenzione vedi http://www.marcacorona.it/info/. For laying, cleaning and maintenance tips, see http://www.marcacorona.it/eng/info/
Conseils de pose, de nettoyage et d'entretien, voir http://www.marcacorona.it/fra/faq/. Hinweise zur Verlegung, Reinigung und Wartung finden Sie auf Seite: http://www.marcacorona.it/deu/faq/. Recomendaciones de colocación, limpieza y mantenimiento, vea http://www.marcacorona.it/spa/faq/. Рекомендации по укладке, очистке и обслуживанию приведены на стр. http://www.marcacorona.it/rus/informatsija/

Caratteristiche Tecniche / **Technical Characteristics** / Caractéristiques Techniques / Technische Anforderungen / Características técnicas / Технические характеристики

Gres fine porcellanato colorato in massa / Fine full-body coloured porcelain stoneware
Grès cérame coloré pleine masse / Durchgefärbtes Feinsteinzeug / Gres fino porcelánico coloreado en toda su masa / Керамогранит окрашенный в массе

EN 14411 (ISO 13006) Appendice G, Gruppo BIa, Ev ≤ 0,5% / Annex G, Group BIa, Ev ≤ 0,5% / Annexe G, Groupe BIa, Ev ≤ 0,5% / Anlage G, Gruppe BIa, Ev ≤ 0,5% / Anexo G, grupo BIa, Ev ≤ 0,5% / Приложение G, Группа BIa, Ev ≤ 0,5%

Caratteristiche Tecniche / Technical Characteristics		Norma o metodo / Norms	Requisiti per misura nominale N. / Requirement for nominal size N.			Valore medio / Average value / Valeur Moyenne. Durchschnittswert. Valor Mediano. Среднее значение.			
			7 cm ≤ N < 15 cm	N ≥ 15 cm		MULTIFORME			
			(mm)	(%)	(mm)	Naturale Matt	120x278 48"x110"	Grip	20 MM
	Lunghezza e Larghezza. Lenght and width. Longuer et largeur. Länge und Breite. Longitud y anchura. Длина и ширина. R**	ISO 10545–2	± 0,4 mm	± 0,3%	± 1,0 mm	**Conforme. Suitable for.** Conforme. Konform. Conforme. Соответствующий.			
	NR**		± 0,9 mm	± 0,6%	± 2,0 mm				
	Rettilineità spigoli. Straightness of sides. Equerrage des angles. Geradlinigkeit der Kanten. Rectilineidad de los cantos. Прямолинейность рёбер. R**		± 0,4 mm	± 0,3%	± 0,8 mm	**Conforme. Suitable for.** Conforme. Konform. Conforme. Соответствующий.			
	NR**		± 0,8 mm	± 0,5%	± 1,5 mm				
	Ortogonalità. Rectangularity*. Orthogonalité. Rechtwinkligkeit. Ortogonalidad. Ортогональность. R**		± 0,4 mm	± 0,3%	± 1,5 mm	**Conforme. Suitable for.** Conforme. Konform. Conforme. Соответствующий.			
	NR**		± 0,8 mm	± 0,5%	± 2,0 mm				
	Planarità. Flatness. Planéité. Planitaet. Planaridad. Плоскостность. R**		± 0,6 mm	± 0,4%	± 1,8 mm	**Conforme. Suitable for.** Conforme. Konform. Conforme. Соответствующий.			
	NR**		± 0,8 mm	± 0,5%	± 2,0 mm				
	Spessore. Thickness. Epaisseur. Staerke. Espesor . Толщина .	ISO 10545–2	Valore dichiarato dal produttore Value declared by the manufacturer			**Conforme. Suitable for.** Conforme. Konform. Conforme. Соответствующий.			
			± 0,5 mm	± 5,0%	± 0,5 mm				
	Assorbimento % d'acqua. Water Absorption. Absorption d'eau. Wasseraufnahme. Planaridad. Водопоглощение, %.	ISO 10545–3	Ev ≤ 0,5%			Ev ≤ 0,1%	Ev ≤ 0,1%	Ev ≤ 0,1%	Ev ≤ 0,1%
	Sforzo di rottura. Breaking strenght. Force de rupture. Bruchlast. Esfuerzo de ruptura. Усилие на излом.	ISO 10545–4	(Spessore ≥ 7,5 mm) S ≥ 1300 N (Thickness ≥ 7,5 mm) S ≥ 1300 N			S ≥ 1800 N	S ≥ 1800 N	S ≥ 1800 N	S ≥ 10000 N
	Resistenza alla flessione. Breaking strength. Résistance a la flexion. Biegefestigkeit. Resistencia a la flexión. Прочность на изгиб.		R ≥ 35 N/mm²			R ≥ 40 N/mm²	R ≥ 40 N/mm²	R ≥ 40 N/mm²	R ≥ 40 N/mm²
	Resistenza all'abrasione profonda. Deep scratch resistance. Résistance à l'abrasion. Tiefenabriebharte. Resistencia a la abrasión profunda. Устойчивость к глубокому истиранию.	ISO 10545–6	≤ 175 mm³			≤ 150 mm³	≤ 150 mm³	≤ 150 mm³	≤ 150 mm³
	Coefficiente di dilatazione termica lineare. Linear heat expansion coefficient. Coefficient de dilatation thermique linéique. Lineare thermische Dehnung. Coeficiente de dilatación térmica lineal. Коэффициент линейного расширения.	ISO 10545–8	Valore dichiarato (ISO 13006: metodo di prova disponibile) Declared value (ISO 13006: test method available)			≤ 7 (MK)⁻¹	≤ 7 (MK)⁻¹	≤ 7 (MK)⁻¹	≤ 7 (MK)⁻¹
	Resistenza agli sbalzi termici. Thermal shock resistance. Résistance aux écarts de température. Temperaturwechselbestaendigkeit. Resistencia a los choques térmicos. Стойкость к перепаду температур.	ISO 10545–9	In accordo con la EN ISO 10545–1 (ISO 13006: metodo di prova disponibile) In accordance with EN ISO 10545–1 (ISO 13006: test method available)			**Resiste. Resistant.** Résistant. Beständig. Resiste. Выдерживает.			
	Resistenza al gelo. Frost resistance. Résistance au gel. Frostbestaendigkeit. Resistencia a las heladas. Морозостойкость.	ISO 10545–12	In accordo con la EN ISO 10545–1 (ISO 13006: richiesta) In accordance with EN ISO 10545–1 (ISO 13006: required)			**Resiste. Resistant.** Résistant. Beständig. Resiste. Выдерживает.			
	Resistenza ai prodotti chimici di uso domestico ed agli additivi per piscina. Resistance to household chemicals and swimming pool salts. Résistance aux produits chimiques à usage domestique et aux adjuvants pour piscines. Beständigkeit gegen Haushaltschemikalien und Badewasserzusätze. Resistencia a los productos químicos de uso doméstico y a los aditivos para piscinas. Устойчивость к воздействию химических средств домашнего использования и химических добавок для бассейна.	ISO 10545–13	Classe B min Class B min			A	A	A	A

Resistenza a basse concentrazioni di acidi e alcali. Resistance to low concentrations of acids and alkalis. Résistance aux acides et aux alcalis à basse concentration. Beständigkeit gegen niedrigkonzentrierte Säuren und Laugen. Resistencia a bajas concentraciones de ácidos y álcalis. Устойчивость к кислотам и щелочам низкой концентрации.	ISO 10545–13	Valore dichiarato (ISO 13006: secondo la classificazione indicata dal fabbricante) Declared value (ISO 13006: manufacturer to state classification)	LA	LA	LA	LA
Resistenza ad alte concentrazioni di acidi e alcali. Resistance to high concentrations of acids and alkalis. Résistance aux acides et aux alcalis à haute concentration. Beständigkeit gegen hochkonzentrierte Säuren und Laugen. Resistencia a altas concentraciones de ácidos y álcalis. Устойчивость к кислотам и щелочам высокой концентрации.		Valore dichiarato (ISO 13006: metodo di prova disponibile) Declared value (ISO 13006: test method available)	HA	HA	HA	HA
Resistenza alle macchie. Resistance to stains. Résistance aux taches. Fleckenbeständigkeit. Resistencia a las manchas. тойкость к образованию пятен.	ISO 10545–14	Valore dichiarato (ISO 13006: metodo di prova disponibile) Declared value (ISO 13006: test method available)	**Pulibile. Cleanable.** Nettoyable. Kann gereinigt werden. Limpiable. Моющийся.			
Coefficiente di attrito dinamico. Dynamic friction coefficient. Coefficient defrottement dynamique. Dynamischer Reibungskoeffizient. Coeficiente de rozamiento dinámico. Устойчивость к скольжению при движении.	B.C.R.A. μ > 0,40	D.M.I. Giugno 1989 n. 236 (μ > 0,40)	> 0,40	> 0,40	> 0,40	> 0,40
Coefficiente di attrito dinamico. Dynamic friction coefficient. Coefficient defrottement dynamique. Dynamischer Reibungskoeffizient. Coeficiente de rozamiento dinámico. Устойчивость к скольжению при движении.	D.C.O.F. Test (BOT 3000)	≥ 0,42 Bagnato ≥ 0,42 Wet	≥ 0,42 WET	≥ 0,42 WET	≥ 0,42 WET	≥ 0,42 WET
Resistenza allo scivolamento. Slip resistance. Résistance au glissement. Rutschfestigkeit. Resistencia al deslizamiento. Сопротивление скольжению.	BS7976–2:2002 Pendulum Testers	Bassa potenzialità di scivolamento — Low slip risk ≥ 36 Asciutto / ≥ 36 Bagnato — ≥ 36 Dry / ≥ 36 Wet	≥ 36 Dry ≥ 36 Wet	-	≥ 36 Dry ≥ 36 Wet	≥ 36 Dry ≥ 36 Wet
Classificazione antisdrucciolo. Non-slip classification. Classification antidérapement. Trittsicherheitsklassen (Barfuß). Clasificación antideslizamiento. Классификация противоскользящей плитки.	DIN 51130	In funzione dell'ambiente o della zona di lavoro Based on the environment or on the working area	R10	R9	R11	R11
Classificazione antisdrucciolo (Piedi nudi). Non-slip classification (Barefoot). Classification antidérapement (Pieds nus). Trittsicherheitsklassen. Clasificación antideslizamiento (Pies descalzos). Классификация противоскользящей плитки (Босые ноги).	DIN 51097	Secondo la classificazione indicata dal fabbricante Manufactured to state classification	A + B	-	A + B + C	A + B + C

* Per piastrelle rettangolari, che abbiano il lato maggiore L ≥ 60 cm e rapporto tra i lati ≥ 3, la misurazione della ortogonalità deve venire condotta solo sul lato corto. / For oblong tiles with L ≥ 60 cm and ratio length/width L/W ≥ 3, measurement of rectangularity only on short edges.

** R / Rettificato - NR / Non rettificato
** R / Rectified - NR / Not Rectified

IT. L'indicazione d'uso, anche quando presentata dal Venditore in cataloghi e manuali, è da ritenersi puramente indicativa. Sulla base delle caratteristiche tecniche riportate nella Schede Tecnica è sempre compito del progettista valutare l'idoneità del Prodotto alle condizioni specifiche di utilizzo in funzione delle sollecitazioni e delle variabili che si possono verificare nell'ambiente di destinazione alterandone le sue caratteristiche.
EN. The usage instructions, even where presented by the Seller in catalogues and manuals, are merely indicative. Based on the technical characteristics indicated on the Technical Data Sheet, it is always up to the project designer to decide whether the Product is suitable for the specific conditions of use, depending on the stress it is to be subjected to and the variables in the setting that may alter its characteristics.
FR. L'indication d'usage, même lorsqu'elle est présentée par le Vendeur dans les catalogues et les manuels, est à considérer comme étant purement indicative. Sur la base des caractéristiques techniques reportées sur la Fiche Technique, le concepteur est toujours tenu d'estimer la conformité du Produit aux conditions spécifiques d'usage en fonction des sollicitations et des variables qui peuvent survenir dans l'espace de destination en altérant ses caractéristiques.

DE. Eventuell vom Händler in Katalogen und Gebrauchsanleitungen genannte Anwendungsgebiete sind nur als Richtlinie anzusehen. Der Planer hat stets die Aufgabe, auf Grundlage der im technischen Datenblatt angeführten technischen Merkmale zu beurteilen, ob das Produkt je nach den Belastungen und Variablen, die in der Umgebung, für die es bestimmt ist, auftreten und seine Merkmale beeinträchtigen können, für die spezifischen Einsatzbedingungen geeignet ist.
ES. Las indicaciones de uso (incluso si facilitadas por el Vendedor en catálogos y manuales), deberán considerarse puramente indicativas. Con base en las características técnicas que se indiquen en la Ficha Técnica, el diseñador será el único responsable de valorar la idoneidad del Producto a las condiciones específicas de uso según las cargas y las variables que podrían darse en el ambiente de destino y alterar así sus características.
RU. Рекомендации по применению, даже если Продавец и включил их в каталоги и сборники инструкций, все же носят рекомендательный характер. На основании технических характеристик, указанных в спецификациях, именно проектировщик должен будет оценить пригодность продукта для особых условий использования в зависимости от нагрузок и переменных величин, которые могут возникнуть в помещении и негативно повлиять на эти характеристики.

IT. Ceramiche Marca Corona S.p.A. si riserva il diritto di apportare in qualsiasi momento modifiche o variazioni a quanto descritto in questo documento.
EN. Ceramiche Marca Corona S.p.A. reserves the right to modify the above specifications at any time without notice.
FR. Ceramiche Marca Corona S.p.A. se réserve le droit d'apporter à tout moment des modifications ou des variations à la description contenue dans ce document.

DE. Ceramiche Marca Corona S.p.A. behält sich das Recht vor, die oben genannten Spezifikationen jederzeit ohne Vorankündigung zu ändern.
ES. Cerámicas Marca Corona S.p.A. se reserva el derecho de modificar o variar en cualquier momento el contenido de este documento.
RU. Ceramiche Marca Corona S.p.A. оставляет за собой право вносить в любой момент изменения в содержание настоящего документа.

Per i certificati specifici, contattare Ceramiche Marca Corona S.p.A.
For specific certificates, please contact Ceramiche Marca Corona S.p.A.
Fur die speziellen Zertifikate wenden Sie sich bitte an Ceramiche Marca Corona S.p.A.
Pour les certificats specifiques, veuillez contacter Ceramiche Marca Corona S.p.A.
Para los certificados especificos, contactar Ceramiche Marca Corona S.p.A.
Для сертификатов обращайтесь в компанию Ceramiche Marca Corona S.p.A.

Ceramiche Marca Corona S.p.a.
Via Emilia Romagna, 7 - 41049 Sassuolo (MO) Italy
Tel. +39 0536 867200 - Fax +39 0536 867320–51
www.marcacorona.it

MULTIFORME
RANGE

Rivestimenti in pasta bianca
White body wall tiles

COLORI / COLORS
Couleurs. Farben.
Colores. Цвета

stucco / grout
Kerakoll Fugabella Color 03

stucco / grout
Kerakoll Fugabella Color 06

stucco / grout
Mapei Tornado 174

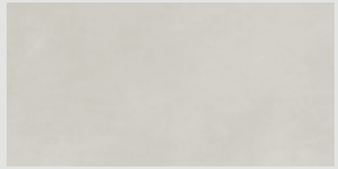
stucco / grout
Kerakoll Fugabella Color 17

stucco / grout
Mapei River Grey 115

MULTIFORME GESSO

MULTIFORME GESSO INCISO

MULTIFORME POLVERE

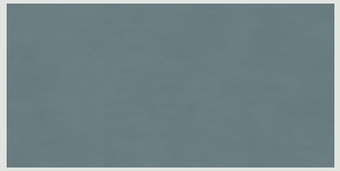


MULTIFORME POLVERE INCISO

MULTIFORME ARTICO

MULTIFORME ARTICO INCISO

MULTIFORME OCEANO



MULTIFORME SALVIA

MULTIFORME SALVIA INCISO

MULTIFORME MUSCHIO

APPROFONDIMENTO / FOCUS ON
Approfondissement. Vertiefung.
Profundización . дополнительные сведения.

	FORMATI / SIZES Code produit. Artikelnummer. Código de producto. Код артикула.	Sp. Th.	Multiforme Gesso	Multiforme Polvere	Multiforme Artico	Multiforme Oceano	Multiforme Salvia	Multiforme Muschio
	NATURALE / MATT							
	40x80 cm rett. / **16"x32"** rect.	8,5 mm	I862	I863	I861	I860	I859	I858
	INCISO - TRAMA / EMBOSSED							
	40x80 cm rett. / **16"x32"** rect.	8,5 mm	I869	I870	I868	—	I867	—

DECORI / DECORS
Decors. Dekor.
Decoraciones. Декоры.

Multiforme Bouquet

I865
Bouquet
40x80 cm rett.
8"x32" rect.

Per garantire continuità al disegno seguire sempre lo stesso verso di posa. / Always follow the same installation direction to ensure continuity of the design.
Pour assurer la continuité du motif, toujours suivre le même sens de pose. Um die Kontinuität des Musters zu gewährleisten, sollte bei der Verlegung immer die gleiche Richtung eingehalten werden. Para asegurar la continuidad del diseño, siga siempre la misma dirección de colocación. чтобы обеспечить непрерывность узора следует сохранять одно и то же направление при укладке плитки.

Multiforme Foliage

I864
Foliage
40x80 cm rett.
8"x32" rect.

I due soggetti possono essere posati in modo casuale. Per garantire continuità al disegno, orientare le foglie sempre nella stessa direzione. / The two patterns can be installed randomly. Always orient the leaves in the same direction to ensure continuity of the design.
Les deux sujets peuvent être posés de manière aléatoire. Pour assurer la continuité du motif, toujours tourner les feuilles dans le même sens.
die folgenden beiden Muster können nach dem Zufallsprinzip aufgestellt werden. Um die Kontinuität des Musters zu gewährleisten, sollten die Blätter immer in dieselbe Richtung zeigen. Los dos sujetos se pueden colocar de manera aleatoria. Para garantizar la continuidad en el diseño, oriente siempre las hojas en la misma dirección. Два фрагмента плитки можно укладывать в произвольном направлении . Чтобы рисунок был непрерывным, плитку следует всегда укладывать в одном направлении.

Multiforme Euforia

I866
Euforia
40x80 cm rett.
8"x32" rect.

DECORI / DECORS
Decors. Dekor.
Decoraciones. Декоры.

Multiforme Artico

I923
Volta Tessere
38x31,5 cm
15"x12.5"

Multiforme Oceano

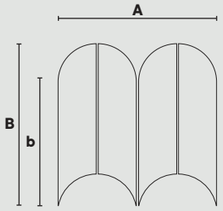
I922
Volta Tessere
38x31,5 cm
15"x12.5"

Multiforme Salvia

I921
Volta Tessere
38x31,5 cm
15"x12.5"

Multiforme Muschio

I920
Volta Tessere
38x31,5 cm
15"x12.5"



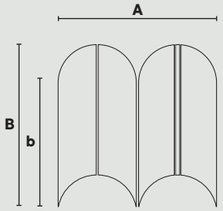
A 38 cm / 15"
B 39,6 cm / 16"
b 31,5 cm / 12.5"

Multiforme Oceano

I925
Volta Oro Tessere
38x31,5 cm
15"x12.5"

Multiforme Muschio

I924
Volta Oro Tessere
38x31,5 cm
15"x12.5"



A 38 cm / 15"
B 39,6 cm / 16"
b 31,5 cm / 12.5"

Multiforme

I914
Bandiera Art./Oce. Tessere
28,9x33,8 cm
11.5"x13.5"

Multiforme

I913
Bandiera Sal./Mus.Tessere
28,9x33,8 cm
11.5"x13.5"

IMBALLI / PACKAGING
Emballages et poids. Verpackung und Gewicht.
Embalajes y pesos. Упаковка И Вес.

	Pcs/Box	Mq/Box	Kg/Box	Box/Pallet	Mq/Pallet	Kg/Pallet
40x80 cm rett. / **16”x32”** rect.	4	1,28	19,64	54	69,12	1061
Bouquet / Foliage / Euforia 40x80 cm rett. / 16"x32" rect.	4	1,28	19,64	54	69,12	1061
Tessere Volta 38x31,5 cm / 15"x12.5"	5	0,5985	9	—	—	—
Bandiera Tessere 28,9x33,8 cm / 11.5"x13.5"	5	0,4884	9	—	—	—

NOTE / NOTES
Notes. Hinweis. Notas. Заметки.

Consigli di posa, pulizia e manutenzione vedi http://www.marcacorona.it/info/. For laying, cleaning and maintenance tips, see http://www.marcacorona.it/eng/info/
Conseils de pose, de nettoyage et d'entretien, voir http://www.marcacorona.it/fra/faq/. Hinweise zur Verlegung, Reinigung und Wartung finden Sie auf Seite: http://www.marcacorona.it/deu/faq/. Recomendaciones de colocación, limpieza y mantenimiento, vea http://www.marcacorona.it/spa/faq/. Рекомендации по укладке, очистке и обслуживанию приведены на стр. http://www.marcacorona.it/rus/informatsija/

Caratteristiche Tecniche / **Technical Characteristics** / Caractéristiques Techniques / Technische Anforderungen / Características técnicas / Технические характеристики

Rivestimenti in pasta bianca / White body wall tiles
Revêtements en pâte blanche / Weißscherbige Wandfliesen / Revestimientos de pasta blanca / Настенная пли тка из белой глины

EN 14411 (ISO 13006) Appendice L, Gruppo BIII, Ev > 10% / Annex L, Group BIII, Ev > 10% / Annexe L, Groupe BIII, Ev > 10% / Anlage L, Gruppe BIII, Ev > 10% / Anexo L, grupo BIII, Ev > 10% / Приложение L, Группа BIII, Ev > 10%

Caratteristiche Tecniche / Technical Characteristics		Norma o metodo / Norms	Requisiti per misura nominale N. / Requirement for nominal size N.			Valore medio / Average value / Valeur Moyenne. Durchschnittswert. Valor Mediano. Среднее значение.
			7 cm ≤ N < 15 cm	N ≥ 15 cm		MULTIFORME
			(mm)	(%)	(mm)	Naturale Matt
Lunghezza e Larghezza. Lenght and width. Longuer et largeur. Länge und Breite. Longitud y anchura. Длина и ширина.	R**	ISO 10545–2	± 0,4 mm	± 0,3%	± 1,0 mm	**Conforme. Suitable for.** Conforme. Konform. Conforme. Соответствующий.
	NR**		–	–	–	
Rettilineità spigoli. Straightness of sides. Equerrage des angles. Geradlinigkeit der Kanten. Rectilineidad de los cantos. Прямолинейность рёбер.	R**		± 0,4 mm	± 0,3%	± 0,8 mm	**Conforme. Suitable for.** Conforme. Konform. Conforme. Соответствующий.
	NR**		–	–	–	
Ortogonalità. Rectangularity*. Orthogonalité. Rechtwinkligkeit. Ortogonalidad. Ортогональность.	R**		± 0,4 mm	± 0,3%	± 1,5 mm	**Conforme. Suitable for.** Conforme. Konform. Conforme. Соответствующий.
	NR**		–	–	–	
Planarità. Flatness. Planéité. Planitaet. Planaridad. Плоскостность.	R**		± 0,6 mm	± 0,4%	± 1,8 mm	**Conforme. Suitable for.** Conforme. Konform. Conforme. Соответствующий.
	NR**		–	–	–	
Spessore. Thickness. Epaisseur. Staerke. Espesor . Толщина .		ISO 10545–2	Valore dichiarato dal produttore Value declared by the manufacturer			**Conforme. Suitable for.** Conforme. Konform. Conforme. Соответствующий.
			± 0,5 mm	± 5,0%	± 0,5 mm	
Assorbimento % d'acqua. Water Absorption. Absorption d'eau. Wasseraufnahme. Planaridad. Водопоглощение, %.		ISO 10545–3	Ev > 10%			**Conforme. Suitable for.** Conforme. Konform. Conforme. Соответствующий.
Sforzo di rottura. Breaking strenght. Force de rupture. Bruchlast. Esfuerzo de ruptura. Усилие на излом.		ISO 10545–4	(Spessore/Thickness ≥ 7,5 mm) S ≥ 600 N (Spessore/Thickness ≤ 7,5 mm) S ≥ 200 N			S ≥ 1800 N
Resistenza alla flessione. Breaking strength. Résistance a la flexion. Biegefestigkeit. Resistencia a la flexión. Прочность на изгиб.			(Spessore/Thickness ≥ 7,5 mm) R ≥ 12 N/mm² (Spessore/Thickness ≤ 7,5 mm) R ≥ 15 N/mm²			R ≥ 40 N/mm²
Resistenza all'abrasione profonda. Deep scratch resistance. Résistance à l'abrasion. Tiefenabriebharte. Resistencia a la abrasión profunda. Устойчивость к глубокому истиранию.		ISO 10545–6	≤ 175 mm³			-
Coefficiente di dilatazione termica lineare. Linear heat expansion coefficient. Coefficient de dilatation thermique linéique. Lineare thermische Dehnung. Coeficiente de dilatación térmica lineal. Коэффициент линейного расширения.		ISO 10545–8	Valore dichiarato (ISO 13006: metodo di prova disponibile) Declared value (ISO 13006: test method available)			≤ 7 (MK)⁻¹
Resistenza agli sbalzi termici. Thermal shock resistance. Résistance aux écarts de température. Temperaturwechselbestaendigkeit. Resistencia a los choques térmicos. Стойкость к перепаду температур.		ISO 10545–9	In accordo con la EN ISO 10545–1 (ISO 13006: metodo di prova disponibile) In accordance with EN ISO 10545–1 (ISO 13006: test method available)			**Resiste. Resistant.** Résistant. Beständig. Resiste. Выдерживает.
Resistenza al gelo. Frost resistance. Résistance au gel. Frostbestaendigkeit. Resistencia a las heladas. Морозостойкость.		ISO 10545–12	In accordo con la EN ISO 10545–1 (ISO 13006: richiesta) In accordance with EN ISO 10545–1 (ISO 13006: required)			-
Resistenza ai prodotti chimici di uso domestico ed agli additivi per piscina. Resistance to household chemicals and swimming pool salts. Résistance aux produits chimiques à usage domestique et aux adjuvants pour piscines. Beständigkeit gegen Haushaltschemikalien und Badewasserzusätze. Resistencia a los productos químicos de uso doméstico y a los aditivos para piscinas. Устойчивость к воздействию химических средств домашнего использования и химических добавок для бассейна.		ISO 10545–13	Classe B min Class B min			A

	Resistenza a basse concentrazioni di acidi e alcali. Resistance to low concentrations of acids and alkalis. Résistance aux acides et aux alcalis à basse concentration. Beständigkeit gegen niedrigkonzentrierte Säuren und Laugen. Resistencia a bajas concentraciones de ácidos y álcalis. Устойчивость к кислотам и щелочам низкой концентрации.	ISO 10545–13	Valore dichiarato (ISO 13006: secondo la classificazione indicata dal fabbricante) Declared value (ISO 13006: manufacturer to state classification)	LA
	Resistenza ad alte concentrazioni di acidi e alcali. Resistance to high concentrations of acids and alkalis. Résistance aux acides et aux alcalis à haute concentration. Beständigkeit gegen hochkonzentrierte Säuren und Laugen. Resistencia a altas concentraciones de ácidos y álcalis. Устойчивость к кислотам и щелочам высокой концентрации.		Valore dichiarato (ISO 13006: metodo di prova disponibile) Declared value (ISO 13006: test method available)	HA
	Resistenza alle macchie. Resistance to stains. Résistance aux taches. Fleckenbeständigkeit. Resistencia a las manchas. тойкость к образованию пятен.	ISO 10545–14	Valore dichiarato (ISO 13006: metodo di prova disponibile) Declared value (ISO 13006: test method available)	**Pulibile. Cleanable.** Nettoyable. Kann gereinigt werden. Limpiable. Моющийся.
	Coefficiente di attrito dinamico. Dynamic friction coefficient. Coefficient defrottement dynamique. Dynamischer Reibungskoeffizient. Coeficiente de rozamiento dinámico. Устойчивость к скольжению при движении.	B.C.R.A. μ > 0,40	D.M.I. Giugno 1989 n. 236 (μ > 0,40)	–
	Coefficiente di attrito dinamico. Dynamic friction coefficient. Coefficient defrottement dynamique. Dynamischer Reibungskoeffizient. Coeficiente de rozamiento dinámico. Устойчивость к скольжению при движении.	D.C.O.F. Test (BOT 3000)	≥ 0,42 Bagnato ≥ 0,42 Wet	–
	Resistenza allo scivolamento. Slip resistance. Résistance au glissement. Rutschfestigkeit. Resistencia al deslizamiento. Сопротивление скольжению.	BS7976–2:2002 Pendulum Testers	Bassa potenzialità di scivolamento — Low slip risk ≥ 36 Asciutto / ≥ 36 Bagnato — ≥ 36 Dry / ≥ 36 Wet	–
	Classificazione antisdrucciolo. Non-slip classification. Classification antidérapement. Trittsicherheitsklassen (Barfuß). Clasificación antideslizamiento. Классификация противоскользящей плитки.	DIN 51130	In funzione dell'ambiente o della zona di lavoro Based on the environment or on the working area	–
	Classificazione antisdrucciolo (Piedi nudi). Non-slip classification (Barefoot). Classification antidérapement (Pieds nus). Trittsicherheitsklassen. Clasificación antideslizamiento (Pies descalzos). Классификация противоскользящей плитки (Босые ноги).	DIN 51097	Secondo la classificazione indicata dal fabbricante Manufactured to state classification	–

* Per piastrelle rettangolari, che abbiano il lato maggiore L ≥ 60 cm e rapporto tra i lati ≥ 3, la misurazione della ortogonalità deve venire condotta solo sul lato corto. / For oblong tiles with L ≥ 60 cm and ratio length/width L/W ≥ 3, measurement of rectangularity only on short edges.

** R / Rettificato - NR / Non rettificato
** R / Rectified - NR / Not Rectified

IT. L'indicazione d'uso, anche quando presentata dal Venditore in cataloghi e manuali, è da ritenersi puramente indicativa. Sulla base delle caratteristiche tecniche riportate nella Schede Tecnica è sempre compito del progettista valutare l'idoneità del Prodotto alle condizioni specifiche di utilizzo in funzione delle sollecitazioni e delle variabili che si possono verificare nell'ambiente di destinazione alterandone le sue caratteristiche.
EN. The usage instructions, even where presented by the Seller in catalogues and manuals, are merely indicative. Based on the technical characteristics indicated on the Technical Data Sheet, it is always up to the project designer to decide whether the Product is suitable for the specific conditions of use, depending on the stress it is to be subjected to and the variables in the setting that may alter its characteristics.
FR. L'indication d'usage, même lorsqu'elle est présentée par le Vendeur dans les catalogues et les manuels, est à considérer comme étant purement indicative. Sur la base des caractéristiques techniques reportées sur la Fiche Technique, le concepteur est toujours tenu d'estimer la conformité du Produit aux conditions spécifiques d'usage en fonction des sollicitations et des variables qui peuvent survenir dans l'espace de destination en altérant ses caractéristiques.

DE. Eventuell vom Händler in Katalogen und Gebrauchsanleitungen genannte Anwendungsgebiete sind nur als Richtlinie anzusehen. Der Planer hat stets die Aufgabe, auf Grundlage der im technischen Datenblatt angeführten technischen Merkmale zu beurteilen, ob das Produkt je nach den Belastungen und Variablen, die in der Umgebung, für die es bestimmt ist, auftreten und seine Merkmale beeinträchtigen können, für die spezifischen Einsatzbedingungen geeignet ist.
ES. Las indicaciones de uso (incluso si facilitadas por el Vendedor en catálogos y manuales), deberán considerarse puramente indicativas. Con base en las características técnicas que se indiquen en la Ficha Técnica, el diseñador será el único responsable de valorar la idoneidad del Producto a las condiciones específicas de uso según las cargas y las variables que podrían darse en el ambiente de destino y alterar así sus características.
RU. Рекомендации по применению, даже если Продавец и включил их в каталоги и сборники инструкций, все же носят рекомендательный характер. На основании технических характеристик, указанных в спецификациях, именно проектировщик должен будет оценить пригодность продукта для особых условий использования в зависимости от нагрузок и переменных величин, которые могут возникнуть в помещении и негативно повлиять на эти характеристики.

IT. Ceramiche Marca Corona S.p.A. si riserva il diritto di apportare in qualsiasi momento modifiche o variazioni a quanto descritto in questo documento.
EN. Ceramiche Marca Corona S.p.A. reserves the right to modify the above specifications at any time without notice.
FR. Ceramiche Marca Corona S.p.A. se réserve le droit d'apporter à tout moment des modifications ou des variations à la description contenue dans ce document.

DE. Ceramiche Marca Corona S.p.A. behält sich das Recht vor, die oben genannten Spezifikationen jederzeit ohne Vorankündigung zu ändern.
ES. Cerámicas Marca Corona S.p.A. se reserva el derecho de modificar o variar en cualquier momento el contenido de este documento.
RU. Ceramiche Marca Corona S.p.A. оставляет за собой право вносить в любой момент изменения в содержание настоящего документа.

Per i certificati specifici, contattare Ceramiche Marca Corona S.p.A.
For specific certificates, please contact Ceramiche Marca Corona S.p.A.
Fur die speziellen Zertifikate wenden Sie sich bitte an Ceramiche Marca Corona S.p.A.
Pour les certificats specifiques, veuillez contacter Ceramiche Marca Corona S.p.A.
Para los certificados especificos, contactar Ceramiche Marca Corona S.p.A.
Для сертификатов обращайтесь в компанию Ceramiche Marca Corona S.p.A.

Ceramiche Marca Corona S.p.a.
Via Emilia Romagna, 7 - 41049 Sassuolo (MO) Italy
Tel. +39 0536 867200 - Fax +39 0536 867320–51
www.marcacorona.it

MULTIFORME 1741 RANGE

Gres porcellanato smaltato
Glazed porcelain tiles

1741
DI
MARCA CORONA

COLORI / COLORS
Couleurs. Farben.
Colores. Цвета

V3

MULTIFORME TALCO

stucco / grout
Mapei Moon White 103

MULTIFORME ARGENTO

stucco / grout
Kerakoll Fugabella Color 06

MULTIFORME AMETISTA

stucco / grout
Kerakoll Fugabella Color 40

MULTIFORME CORALLO

stucco / grout
Mapei Terra di Siena 145

MULTIFORME OPALE

stucco / grout
Kerakoll Fugabella Color 30

MULTIFORME GIADA

stucco / grout
Mapei River Grey 115

MULTIFORME AGATA

stucco / grout
Mapei Tornado 174

MULTIFORME OSSIDIANA

stucco / grout
Mapei Volcano Sand 149

DECORI / DECORS
Decors. Dekor.
Decoraciones. Декоры.

MULTIFORME RAMAGE

I880
Ramage Caldo
7,5x30 cm
3"x12"

MULTIFORME RAMAGE

I879
Ramage Freddo
7,5x30 cm
3"x12"

	FORMATI / SIZES Code produit. Artikelnummer. Código de producto. Код артикула.	**Sp. Th.**	**Multi. Talco**	**Multi. Argento**	**Multi. Ametista**	**Multi. Corallo**	**Multi. Opale**	**Multi. Giada**	**Multi. Agata**	**Multi. Ossidiana**
	GLOSSY									
	7,5x30 cm / **3"x12"**	8,5 mm	I852	I853	I855	I856	I857	I851	I850	I854

IMBALLI / PACKAGING
Emballages et poids. Verpackung und Gewicht.
Embalajes y pesos. Упаковка И Вес.

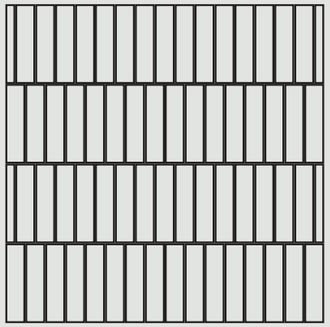
	Pcs/Box	**Mq/Box**	**Kg/Box**	**Box/Pallet**	**Mq/Pallet**	**Kg/Pallet**
7,5x30 cm / **3"x12"**	48	1,08	19,5	48	51,84	936

NOTE / NOTES
Notes. Hinweis. Notas. Заметки.

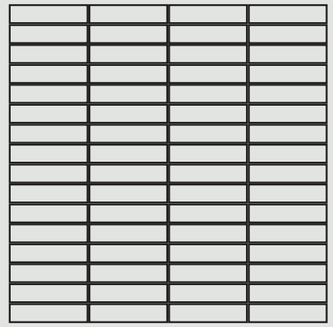
Consigli di posa, pulizia e manutenzione vedi http://www.marcacorona.it/info/. For laying, cleaning and maintenance tips, see http://www.marcacorona.it/eng/info/
Conseils de pose, de nettoyage et d'entretien, voir http://www.marcacorona.it/fra/faq/. Hinweise zur Verlegung, Reinigung und Wartung finden Sie auf Seite: http://www.marcacorona.it/deu/faq/. Recomendaciones de colocación, limpieza y mantenimiento, vea http://www.marcacorona.it/spa/faq/. Рекомендации по укладке, очистке и обслуживанию приведены на стр. http://www.marcacorona.it/rus/informatsija/

SCHEMA DI POSA / LAYING SCHEMES
Schéma de pose. Verlegenlosungen.
Soluciones de colocacion. Рекомендации и варианты укладки.

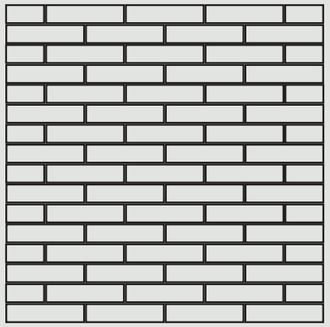
A



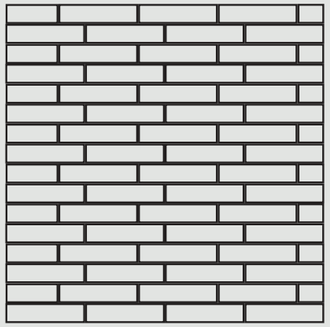
B



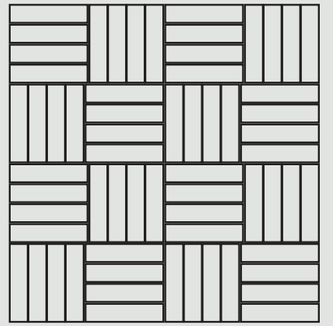
C



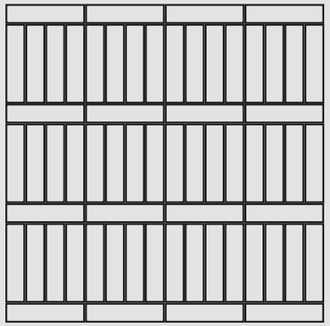
D



E



F



Per mantenere il modulo degli schemi di posa E-F la fuga sarà di dimensioni variabili.
Variable grout-line size, in order to mantein the module E-F.

Caratteristiche Tecniche / **Technical Characteristics** / Caractéristiques Techniques / Technische Anforderungen / Características técnicas / Технические характеристики

Gres porcellanato smaltato / Glazed Porcelain Stoneware
Grès cérame fin émaillé / Glasiertes Feinsteinzeug / Gres porcelánico fino esmaltado / Глазурованный Керамогранит

EN 14411 (ISO 13006) Appendice G, Gruppo BIa, Ev ≤ 0,5% / Annex G, Group BIa, Ev ≤ 0,5% / Annexe G, Groupe BIa, Ev ≤ 0,5% / Anlage G, Gruppe BIa, Ev ≤ 0,5% / Anexo G, grupo BIa, Ev ≤ 0,5% / Приложение G, Группа BIa, Ev ≤ 0,5%

Caratteristiche Tecniche / **Technical Characteristics**		**Norma o metodo / Norms**	**Requisiti per misura nominale N. / Requirement for nominal size N.**			**Valore medio / Average value /** Valeur Moyenne. Durchschnittswert. Valor Mediano. Среднее значение.
			7 cm ≤ N < 15 cm	N ≥ 15 cm		MULTIFORME
			(mm)	(%)	(mm)	7,5x30
	Lunghezza e Larghezza. Lenght and width. Longuer et largeur. Länge und Breite. Longitud y anchura. Длина и ширина. R**	ISO 10545–2	–	–	–	**Conforme. Suitable for.** Conforme. Konform. Conforme. Соответствующий.
	NR**		± 0,9 mm	± 0,6%	± 2,0 mm	
	Rettilineità spigoli. Straightness of sides. Equerrage des angles. Geradlinigkeit der Kanten. Rectilineidad de los cantos. Прямолинейность рёбер. R**		–	–	–	**Conforme. Suitable for.** Conforme. Konform. Conforme. Соответствующий.
	NR**		± 0,8 mm	± 0,5%	± 1,5 mm	
	Ortogonalità. Rectangularity*. Orthogonalité. Rechtwinkligkeit. Ortogonalidad. Ортогональность. R**		–	–	–	**Conforme. Suitable for.** Conforme. Konform. Conforme. Соответствующий.
	NR**		± 0,8 mm	± 0,5%	± 2,0 mm	
	Planarità. Flatness. Planéité. Planitaet. Planaridad. Плоскостность. R**		–	–	–	**Conforme. Suitable for.** Conforme. Konform. Conforme. Соответствующий.
	NR**		± 0,8 mm	± 0,5%	± 2,0 mm	
	Spessore. Thickness. Epaisseur. Staerke. Espesor . Толщина .	ISO 10545–2	Valore dichiarato dal produttore Value declared by the manufacturer			**Conforme. Suitable for.** Conforme. Konform. Conforme. Соответствующий.
			± 0,5 mm	± 5,0%	± 0,5 mm	
	Assorbimento % d'acqua. Water Absorption. Absorption d'eau. Wasseraufnahme. Planaridad. Водопоглощение, %.	ISO 10545–3	Ev ≤ 0,5%			Ev ≤ 0,1%
	Sforzo di rottura. Breaking strenght. Force de rupture. Bruchlast. Esfuerzo de ruptura. Усилие на излом.	ISO 10545–4	(Spessore ≥ 7,5 mm) S ≥ 1300 N (Thickness ≥ 7,5 mm) S ≥ 1300 N			S ≥ 1800 N
	Resistenza alla flessione. Breaking strength. Résistance a la flexion. Biegefestigkeit. Resistencia a la flexión. Прочность на изгиб.		R ≥ 35 N/mm²			R ≥ 40 N/mm²
	Coefficiente di dilatazione termica lineare. Linear heat expansion coefficient. Coefficient de dilatation thermique linéique. Lineare thermische Dehnung. Coeficiente de dilatación térmica lineal. Коэффициент линейного расширения.	ISO 10545–8	Valore dichiarato (ISO 13006: metodo di prova disponibile) Declared value (ISO 13006: test method available)			≤ 7 (MK)$^{-1}$
	Resistenza agli sbalzi termici. Thermal shock resistance. Résistance aux écarts de température. Temperaturwechselbestaendigkeit. Resistencia a los choques térmicos. Стойкость к перепаду температур.	ISO 10545–9	In accordo con la EN ISO 10545–1 (ISO 13006: metodo di prova disponibile) In accordance with EN ISO 10545–1 (ISO 13006: test method available)			**Resiste. Resistant.** Résistant. Beständig. Resiste. Выдерживает.
	Resistenza al gelo. Frost resistance. Résistance au gel. Frostbestaendigkeit. Resistencia a las heladas. Морозостойкость.	ISO 10545–12	In accordo con la EN ISO 10545–1 (ISO 13006: richiesta) In accordance with EN ISO 10545–1 (ISO 13006: required)			**Resiste. Resistant.** Résistant. Beständig. Resiste. Выдерживает.
	Resistenza ai prodotti chimici di uso domestico ed agli additivi per piscina. Resistance to household chemicals and swimming pool salts. Résistance aux produits chimiques à usage domestique et aux adjuvants pour piscines. Beständigkeit gegen Haushaltschemikalien und Badewasserzusätze. Resistencia a los productos químicos de uso doméstico y a los aditivos para piscinas. Устойчивость к воздействию химических средств домашнего использования и химических добавок для бассейна.	ISO 10545–13	Classe B min Class B min			A

	Resistenza a basse concentrazioni di acidi e alcali. Resistance to low concentrations of acids and alkalis. Résistance aux acides et aux alcalis à basse concentration. Beständigkeit gegen niedrigkonzentrierte Säuren und Laugen. Resistencia a bajas concentraciones de ácidos y álcalis. Устойчивость к кислотам и щелочам низкой концентрации.	ISO 10545–13	Valore dichiarato (ISO 13006: secondo la classificazione indicata dal fabbricante) Declared value (ISO 13006: manufacturer to state classification)	LA
	Resistenza ad alte concentrazioni di acidi e alcali. Resistance to high concentrations of acids and alkalis. Résistance aux acides et aux alcalis à haute concentration. Beständigkeit gegen hochkonzentrierte Säuren und Laugen. Resistencia a altas concentraciones de ácidos y álcalis. Устойчивость к кислотам и щелочам высокой концентрации.		Valore dichiarato (ISO 13006: metodo di prova disponibile) Declared value (ISO 13006: test method available)	HA
	Resistenza alle macchie. Resistance to stains. Résistance aux taches. Fleckenbeständigkeit. Resistencia a las manchas. тойкость к образованию пятен.	ISO 10545–14	Valore dichiarato (ISO 13006: metodo di prova disponibile) Declared value (ISO 13006: test method available)	**Pulibile. Cleanable.** Nettoyable. Kann gereinigt werden. Limpiable. Моющийся.
	Coefficiente di attrito dinamico. Dynamic friction coefficient. Coefficient defrottement dynamique. Dynamischer Reibungskoeffizient. Coeficiente de rozamiento dinámico. Устойчивость к скольжению при движении.	B.C.R.A. μ > 0,40	D.M.I. Giugno 1989 n. 236 (μ > 0,40)	–
	Coefficiente di attrito dinamico. Dynamic friction coefficient. Coefficient defrottement dynamique. Dynamischer Reibungskoeffizient. Coeficiente de rozamiento dinámico. Устойчивость к скольжению при движении.	D.C.O.F. Test (BOT 3000)	≥ 0,42 Bagnato ≥ 0,42 Wet	–
	Resistenza allo scivolamento. Slip resistance. Résistance au glissement. Rutschfestigkeit. Resistencia al deslizamiento. Сопротивление скольжению.	BS7976–2:2002 Pendulum Testers	Bassa potenzialità di scivolamento — Low slip risk ≥ 36 Asciutto / ≥ 36 Bagnato — ≥ 36 Dry / ≥ 36 Wet	–
	Classificazione antisdrucciolo. Non-slip classification. Classification antidérapement. Trittsicherheitsklassen (Barfuß). Clasificación antideslizamiento. Классификация противоскользящей плитки.	DIN 51130	In funzione dell'ambiente o della zona di lavoro Based on the environment or on the working area	–
	Classificazione antisdrucciolo (Piedi nudi). Non-slip classification (Barefoot). Classification antidérapement (Pieds nus). Trittsicherheitsklassen. Clasificación antideslizamiento (Pies descalzos). Классификация противоскользящей плитки (Босые ноги).	DIN 51097	Secondo la classificazione indicata dal fabbricante Manufactured to state classification	–

***** Per piastrelle rettangolari, che abbiano il lato maggiore L ≥ 60 cm e rapporto tra i lati ≥ 3, la misurazione della ortogonalità deve venire condotta solo sul lato corto. / For oblong tiles with L ≥ 60 cm and ratio length/width L/W ≥ 3, measurement of rectangularity only on short edges.

** R / Rettificato - NR / Non rettificato
** R / Rectified - NR / Not Rectified

IT. L'indicazione d'uso, anche quando presentata dal Venditore in cataloghi e manuali, è da ritenersi puramente indicativa. Sulla base delle caratteristiche tecniche riportate nella Schede Tecnica è sempre compito del progettista valutare l'idoneità del Prodotto alle condizioni specifiche di utilizzo in funzione delle sollecitazioni e delle variabili che si possono verificare nell'ambiente di destinazione alterandone le sue caratteristiche.
EN. The usage instructions, even where presented by the Seller in catalogues and manuals, are merely indicative. Based on the technical characteristics indicated on the Technical Data Sheet, it is always up to the project designer to decide whether the Product is suitable for the specific conditions of use, depending on the stress it is to be subjected to and the variables in the setting that may alter its characteristics.
FR. L'indication d'usage, même lorsqu'elle est présentée par le Vendeur dans les catalogues et les manuels, est à considérer comme étant purement indicative. Sur la base des caractéristiques techniques reportées sur la Fiche Technique, le concepteur est toujours tenu d'estimer la conformité du Produit aux conditions spécifiques d'usage en fonction des sollicitations et des variables qui peuvent survenir dans l'espace de destination en altérant ses caractéristiques.

DE. Eventuell vom Händler in Katalogen und Gebrauchsanleitungen genannte Anwendungsgebiete sind nur als Richtlinie anzusehen. Der Planer hat stets die Aufgabe, auf Grundlage der im technischen Datenblatt angeführten technischen Merkmale zu beurteilen, ob das Produkt je nach den Belastungen und Variablen, die in der Umgebung, für die es bestimmt ist, auftreten und seine Merkmale beeinträchtigen können, für die spezifischen Einsatzbedingungen geeignet ist.
ES. Las indicaciones de uso (incluso si facilitadas por el Vendedor en catálogos y manuales), deberán considerarse puramente indicativas. Con base en las características técnicas que se indiquen en la Ficha Técnica, el diseñador será el único responsable de valorar la idoneidad del Producto a las condiciones específicas de uso según las cargas y las variables que podrían darse en el ambiente de destino y alterar así sus características.
RU. Рекомендации по применению, даже если Продавец и включил их в каталоги и сборники инструкций, все же носят рекомендательный характер. На основании технических характеристик, указанных в спецификациях, именно проектировщик должен будет оценить пригодность продукта для особых условий использования в зависимости от нагрузок и переменных величин, которые могут возникнуть в помещении и негативно повлиять на эти характеристики.

IT. Ceramiche Marca Corona S.p.A. si riserva il diritto di apportare in qualsiasi momento modifiche o variazioni a quanto descritto in questo documento.
EN. Ceramiche Marca Corona S.p.A. reserves the right to modify the above specifications at any time without notice.
FR. Ceramiche Marca Corona S.p.A. se réserve le droit d'apporter à tout moment des modifications ou des variations à la description contenue dans ce document.

DE. Ceramiche Marca Corona S.p.A. behält sich das Recht vor, die oben genannten Spezifikationen jederzeit ohne Vorankündigung zu ändern.
ES. Cerámicas Marca Corona S.p.A. se reserva el derecho de modificar o variar en cualquier momento el contenido de este documento.
RU. Ceramiche Marca Corona S.p.A. оставляет за собой право вносить в любой момент изменения в содержание настоящего документа.

Per i certificati specifici, contattare Ceramiche Marca Corona S.p.A.
For specific certificates, please contact Ceramiche Marca Corona S.p.A.
Fur die speziellen Zertifikate wenden Sie sich bitte an Ceramiche Marca Corona S.p.A.
Pour les certificats specifiques, veuillez contacter Ceramiche Marca Corona S.p.A.
Para los certificados especificos, contactar Ceramiche Marca Corona S.p.A.
Для сертификатов обращайтесь в компанию Ceramiche Marca Corona S.p.A.

Ceramiche Marca Corona S.p.a.
Via Emilia Romagna, 7 - 41049 Sassuolo (MO) Italy
Tel. +39 0536 867200 - Fax +39 0536 867320–51
www.marcacorona.it

CERAMIC.
A SAFE CHOICE.

**NO VOC / NO RADON /
ANALLERGICHE / NO FORMALDEIDE /
NO AMIANTO**

**OFFRONO UN'AMPIA GAMMA
DI FORMATI E EFFETTI ESTETICI**

They come in a wide range of sizes and styles.
Ils offrent une gamme étendue de
formats et d'effets esthétiques.
Ein breites Sortiment an Formaten
und Optiken wird angeboten.
Ofrecen una amplia gama de
formatos y efectos estéticos.
Широкий ассортимент форматов и дизайнов.

**SONO IGIENICHE, PRATICHE
E DI FACILE PULIZIA**

They are hygienic, practical and easy to clean.
Ils sont hygiéniques, pratiques et simples à nettoyer.
Sie sind hygienisch, praktisch und reinigungsfreundlich.
Son higiénicos, prácticos y fáciles de limpiar.
Гигиенична, практична и проста в уходе.

**NON REAGISCONO AL FUOCO,
NON BRUCIANO, NON EMETTONO
FUMI IN SEGUITO A COMBUSTIONE**

They do not react to fire, do not burn,
do not release fumes upon combustion.
Ils n'ont pas de réaction au feu et n'émettent pas
de fumées suite à une combustion.
Sie reagieren nicht auf Feuer, brennen nicht
und geben im Brandfall keine Rauchgase ab.
No reaccionan al fuego, no se queman,
no producen humo después de la combustión.
Огнестойкая, негорючая и не выделяет
дым при горении.

**NON ASSORBONO
NÈ EMETTONO ODORI**

They do not absorb or give off odours.
Ils n'absorbent pas les odeurs et n'en émettent
pas non plus.
Gerüche werden weder aufgenommen noch.
abgegebenNo absorben ni emiten olores.
Не впитывает и не выделяет запахи.

**SOPPORTANO TEMPERATURE
FINO A 150°C**

They can withstand temperatures of up to 150°c.
Ils supportent des températures allant jusqu'à 150°C.
Sie widerstehen Temperaturen bis 150 °C.
Soportan temperaturas de hasta 150 °C.
Выдерживает температуру до 15

**SONO INATTACCABILI DA MACCHIE
E PRODOTTI CHIMICI**

They are unaffected by stains and chemicals.
Ils sont inattaquables par les taches.
et les produits chimiques.
Sie sind flecken- und chemikalienbeständig.
Son resistentes a las manchas y productos químicos.
Устойчива к воздействию пятен и
химических продуктов.

**È RESISTENTE AI GRAFFI
E ALLE ABRASIONI**

Resistant to scratches and abrasions.
Il est résistant aux rayures et aux abrasions.
Es ist kratz- und abriebfest.
Es resistente a rasguños y abrasiones.
Устойчива к царапинам и истиранию.

**CERAMICA. UNA SCELTA SICURA.
CERAMIC. A SAFE CHOICE.
LA CÉRAMIQUE. UN CHOIX SÛR.
KERAMIK - EINE SICHERE WAHL.
LA CERÁMICA. UNA ELECCIÓN SEGURA.
КЕРАМИКА – НАДЕЖНЫЙ ВЫБОР.**

**SONO RESISTENTI AI RAGGI UV
PER COLORI INALTERATI NEL TEMPO**

They are resistant to UV rays, guaranteeing
lasting colour stability.
Ils sont résistants aux rayons UV pour des
couleurs inaltérées au fil du temps.
Sie sind UV-Strahlen-beständig, die Farben bleiben
somit auch mit der Zeit unverändert.
Son resistentes a los rayos UV para mantener
los colores inalterados con el tiempo.
Устойчива к воздействию ультрафиолетовых
лучей и прекрасно сохраняет цвет.

**È IDEALE PER APPLICAZIONI
IN AMBIENTI ESTERNI PERCHÉ
IMPERMEABILE, INGELIVO E RESISTENTE
A QUALSIASI AGENTE ATMOSFERICO**

Impermeable, frostproof and weather-resistant,
making it ideal for use outdoors.
Il est idéal pour des applications dans des environnements
extérieurs car il est imperméable, ingélif et résistant à tous
les agents atmosphériques.
Es ist ideal für Anwendungen im Außenbereich,
da es undurchlässig und frostbeständig ist und
jedem Wetter standhält.
Es ideal para aplicaciones en exteriores, porque
es impermeable, resistente a las heladas y a cualquier
agente atmosférico.
Прекрасно подходит для использования наружных
поверхностей, поскольку она водонепроницаемая,
незамерзающая и устойчива к воздействию любых
атмосферных явлений.

**È UN MATERIALE COMPATTO ALTAMENTE
RESISTENTE AI CARICHI E AGLI URTI**

Compact material, highly shock-resistant and able
to withstand heavy loads.
C'est un matériau compact très résistant aux charges et aux chocs.
Ein kompaktes, hochbelastbares und stoßfestes Material
Es un material compacto altamente resistente a cargas e impactos.
Это компактный материал, устойчивый к
нагрузкам и ударам.

**È IDEALE PER PAVIMENTI RADIANTI,
CONDUCE SENZA ISOLARE
E SI RISCALDA RAPIDAMENTE**

Ideal for radiant flooring, conducts heat without
insulating and heats quickly.
Il est idéal pour des sols radiants, il conduit la chaleur
sans isoler et se réchauffe rapidement.
Es ist ideal für Fußbodenheizungen, leitet, ohne zu
isolieren und heizt sich schnell auf.
Es ideal para suelos radiantes, conduce sin aislar
y se calienta rápidamente.
Прекрасно подходит для отапливаемых полов, проводит
тепло без изоляции и быстро нагревается.

**È ESTREMAMENTE VERSATILE, UTILIZZABILE
SIA A PAVIMENTO CHE A RIVESTIMENTO,
IN CASA E IN ESTERNO, IN AMBIENTI
RESIDENZIALI O PUBBLICI**

Extremely versatile. Can be used on both floors and
walls, indoors and outdoors, in both residential and public settings.
Il est extrêmement versatile et est utilisable aussi bien comme
sol que comme revêtement mural, à l'intérieur de la maison et à
l'extérieur, dans des environnements résidentiels ou publics.
Es ist extrem vielseitig und sowohl für Fußböden als auch als
Wandverkleidung, im Inneren und im Freien im Wohnbereich
oder im öffentlichen Bereich verwendbar.
Es sumamente versátil y se puede utilizar tanto en suelos
como en paredes, interiores y exteriores, en espacios
residenciales o públicos.
Исключительно универсальна, пригодна для облицовки
пола и стен, внутри и снаружи дома, в жилых или
общественных помещениях.

GREEN CERTIFICATIONS

EPD
PEF
FDES
LEED
DECLARE
GPP
GREEN GUARD

CERTIFICAZIONI GREEN

Aiutano a ridurre l'impatto ambientale
L'impegno Green di Marca Corona è dimostrato dall'adesione all'US Green Building Council. Le nostre ceramiche contribuiscono all'ottenimento di crediti LEED V4, migliorando la valutazione di sostenibilità degli edifici che le ospitano. Ottimi conduttori di calore, i materiali ceramici permettono di abbattere costi e impatto ambientale dei sistemi di riscaldamento domestico. I prodotti Marca Corona sono inoltre conformi alle normative di Green Public Procurement, che integrano i criteri ambientali tra i prerequisiti di accesso agli appalti della Pubblica Amministrazione. Marca Corona dispone della certificazione Green Guard e delle dichiarazioni ambientali EPD di marchio, PEF, FDES, che fanno riferimento all'impatto del prodotto durante il suo intero ciclo di vita, dall'estrazione delle materie prime fino allo smaltimento finale (Life Cycle Assessment). Le piastrelle possono infatti essere riutilizzate a fine vita per realizzare nuovi sottofondi stradali e massicciate ferroviari.

CERTIFICATIONS ÉCOLOGIQUES

Aident à réduire l'impact environnemental
L'engagement écologique de Marca Corona est démontré par son adhésion à l'US Green Building Council. Nos céramiques contribuent à l'obtention de crédits LEED V4, en améliorant l'évaluation de durabilité des édifices qui les abritent. Excellents conducteurs de chaleur, les matériaux céramiques permettent de réduire les coûts et l'impact environnemental des systèmes de chauffage domestique. Les produits Marca Corona sont, en outre, conformes aux normes de Green Public Procurement, qui intègrent les critères environnementaux parmi les conditions d'accès aux appels d'offre de l'administration publique. Marca Corona dispose de la certification Green Guard et des déclarations environnementales EPD de marque, PEF, FDES, qui font référence à l'impact du produit durant la totalité de son cycle de vie, de l'extraction des matières premières jusqu'à l'élimination finale (Life Cycle Assessment). Les carreaux peuvent, en effet, être réutilisés à la fin de leur cycle de vie pour réaliser de nouveaux fonds routiers et des ballasts ferroviaires.

CERTIFICACIONES ECOLÓGICAS

Ayudan a reducir el impacto ambiental
Marca Corona ha demostrado su compromiso ecológico al adherir al US Green Building Council. Nuestras cerámicas contribuyen a obtener créditos LEED V4, mejorando la evaluación de sostenibilidad de los edificios que las emplean. Los materiales cerámicos, excelentes conductores de calor, permiten reducir los gastos y el impacto ambiental de los sistemas de calefacción domésticos. Los productos de Marca Corona también cumplen con las normativas de Contratación Pública Ecológica, que integran los criterios ambientales entre los prerrequisitos para acceder a los contratos de la Administración Pública. Marca Corona cuenta con la certificación Green Guard y las declaraciones ambientales DAP de marca, PEF, FDES, que se refieren al impacto del producto durante todo su ciclo de vida, desde la extracción de materias primas hasta su eliminación final (Análisis de ciclo de vida). De hecho, las baldosas pueden reutilizarse al final de su vida para crear nuevas sub-bases de carreteras y balasto ferroviario.

GREEN CERTIFICATIONS. CERTIFICATIONS ÉCOLOGIQUES. UMWELTZERTIFIZIERUNGEN. CERTIFICACIONES ECOLÓGICAS. СЕРТИФИКАЦИЯ ПО СИСТЕМЕ GREEN.

GREEN CERTIFICATIONS

Helping to reduce environmental impact
Marca Corona's commitment to the environment is validated by its membership of the US Green Building Council. Our ceramics help buildings to obtain LEED V4 credits, thus improving their sustainability assessment. Ceramic materials are excellent heat conductors, making it possible to cut the costs and environmental impact of domestic heating systems. Marca Corona products are also compliant with Green Public Procurement regulations, part of the environmental criteria that are among the prerequisites for access to Public Administration tenders. Marca Corona has Green Guard certification, as well as its EPD, PEF, FDES certification regarding the impact of the product throughout its life cycle, from the quarrying of the raw materials through to disposal (Life Cycle Assessment). At the end of their life cycle, the tiles can be used for new road foundations and rail track ballast.

UMWELTZERTIFIZIERUNGEN

Sie tragen dazu bei, die Umweltbelastung zu reduzieren
Das Engagement für die Umwelt von Marca Corona wird durch die Mitgliedschaft beim US Green Building Council bewiesen. Unsere Keramik trägt zur Zuweisung von LEED V4-Punkten bei, da sie eine bessere Beurteilung der Nachhaltigkeit der Gebäude, in denen sie verlegt wird, bewirkt. Als ausgezeichnete Wärmeleiter ermöglichen die Keramikmaterialien die Senkung der Kosten und der Auswirkungen der häuslichen Heizanlagen auf die Umwelt. Die Produkte von Marca Corona entsprechen den Normen von Green Public Procurement, die die Umweltkriterien unter die Voraussetzungen für die Teilnahme an Ausschreibungen der öffentlichen Verwaltung aufnehmen. Marca Corona wurden die Zertifizierung Green Guard und die EPD-Umweltdeklarationen für die Marke, PEF-, FDES-Deklarationen verliehen, die sich auf die Auswirkungen des Produkts im Lauf ihres gesamten Lebenszyklus beziehen, von der Gewinnung der Rohstoffe bis zur endgültigen Entsorgung (Life Cycle Assessment). So können die Fliesen an ihrem Lebensende wiederverwertet werden, um neue Straßenunterbauten und Gleisbettungen zu fertigen.

СЕРТИФИКАЦИЯ ПО СИСТЕМЕ GREEN

Помогает сократить воздействие на окружающую среду
Стремление компании Marca Corona соответствовать требованиям системы Green подтверждается вступлением в ассоциацию US Green Building Council. Наша плитка способствует получению зачетных единиц по системе LEED V4, повышает оценку экологической устойчивости зданий, в отделке которых она используется. Будучи прекрасными проводниками тепла, керамические материалы позволяют уменьшить расходы и сократить воздействие систем домашних отопительных систем на окружающую среду. Кроме того, продукция компании Marca Corona соответствует нормативам Green Public Procurement, дополняющим экологические требования, выполнение которых необходимо для получения доступа к участию в государственных тендерах. Компания Marca Corona располагает сертификатом Green Guard и декларациями EPD, PEF, FDES относительно воздействия продукта на окружающую среду в течение всего своего жизненного цикла от добычи сырья до конечной утилизации (Life Cycle Assessment). И действительно, плитка может быть использована по окончании срока службы для изготовления дорожного основания и ж/д полотна.

MARCA CORONA

© Ceramiche Marca Corona S.p.a 2021-2

È vietata la riproduzione anche parziale dell'opera in tutte le sue forme.Reproduction of this printed catalogue, even partially, is prohibited.

Ceramiche Marca Corona S.p.A si riserva la facoltà di apportare variazioni ai prodotti illustrati in questo catalogo, senza alcun preavviso, per necessità produttive o al fine di migliorarne la qualità. I colori e le caratteristiche estetiche dei materiali qui presentati sono da ritenersi puramente indicativi. Informazioni e dati relativi agli imballi potrebbero subire variazioni. Per tutti gli aggiornamenti, rivolgersi sempre al proprio Area Manager. Consultare gli uffici commerciali al momento dell'ordine.

Ceramiche Marca Corona Spa reserves the right to change and amend the products present in this catalogue in order to meet production needs and/or to improve the product quality, at any time and without notice. Colours and aesthetic features of the products in the catalogue are only representative and offered as a guide. Information and data relevant to product packaging can undergo amendments. For all the latest updates, always refer to your Area Manager. Should you have any questions about our products or placing an order, please contact our Sales Department.

La société Ceramiche Marca Corona S.p.A. se réserve le droit de modifier sans préavis les produits illustrés dans ce catalogue pour des raisons de production ou pour en améliorer la qualité. Les couleurs et l'aspect esthétique des matériaux qui sont ici présentés sont purement indicatifs. Les informations et les données relatives aux emballages sont susceptibles de subir des variations. Pour toutes les mises à jour, veuillez vous adresser à votre Chef de secteur. Veuillez consulter nos bureaux de vente au moment de la commande.

Ceramiche Marca Corona SpA behält sich das Recht vor ohne vorherige Ankündigung aus Produktionsnotwendigkeiten heraus oder um die Produktion zu verbessern Änderungen an den Produkten in diesem Katalog vorzunehmen. Farben und Eigenschaften der Materialien die hier präsentiert werden sind lediglich Richtwerte. Die Informationen und die Daten in Bezug auf Verpackungen können variieren. Für alle Aktualisierungen wenden Sie sich bitte immer an Ihren Area Manager. Wenden Sie sich für Ihre Bestellung an das Vertriebsbüro.

Ceramiche Marca Corona S.p.A se reserva la facultad de aportar modificaciones, sin previo aviso, a los productos ilustrados en este catálogo debido a necesidades de producción o a fin de mejorar su calidad. Los colores y las características estéticas de los materiales presentados deben considerarse como puramente aproximativos. Las informaciones y los datos concernientes los embalajes podrían sufrir variaciones. Para todas las actualizaciones, dirigirse siempre al propio Area Manager. Consultar las oficinas comerciales cuando se efectúa el pedido.

Ceramiche Marca Corona S.p.A оставляет за собой право без предварительного уведомления изменять изделия, представленные в настоящем каталоге, в связи с производственными нуждами или с целью улучшения их качества. Цвета и характеристики внешнего вида указанных изделий следует считать ориентировочными. Информация и данные относительно упаковки могут изменяться. Для ознакомления с изменениями обращайтесь к региональному менеджеру. При заказе проконсультируйтесь со специалистами нашего отдела продаж.

MADE IN ITALY SINCE 1741

Tutti i prodotti Marca Corona sono progettati e realizzati interamente in Italia, all'interno del distretto ceramico sassolese, utilizzando tecnologie all'avanguardia, professionalità qualificate e materie prime certificate. Scriviamo con orgoglio "Made in Italy" sulle nostre piastrelle perché sinonimo di passione creativa, know-how, trasparenza ed etica del lavoro, i valori irrinunciabili che ogni giorno ispirano le nostre attività.

All Marca Corona products are designed and manufactured entirely in Italy, inside the Sassuolo ceramics district, using cutting-edge technology, great professionalism and certified raw materials. We write "Made in Italy" with pride on our tiles because they stand for creative passion, expertise, transparency and work ethic, the essential values that inspire our choices and activities every day.

Tous les produits Marca Corona sont conçus et fabriqués entièrement en Italie, dans la région de Sassuolo spécialisée dans la céramique, grâce à des technologies d'avant-garde, des professionnels qualifiés et des matières premières certifiées. Nous sommes fiers d'inscrire la mention Made in Italy sur nos carreaux car elle est synonyme de passion créative, de savoir-faire et de déontologie professionnelle, des valeurs incontournables qui, chaque jour, inspirent nos choix et nos activités.

Alle Marca Corona Produkte werden vollkommen im Keramikbezirk von Sassuolo in Italien entwickelt und hergestellt, unter Verwendung fortschrittlicher Technologien, qualifizierter Fachkräfte und zertifizierter Rohstoffe. Wir schreiben stolz „Made in Italy" auf unsere Fliesen, denn Made in Italy steht für kreative Leidenschaft, Know-how und Arbeitsethik: unverzichtbare Werte, die tagtäglich unsere Entscheidungen und Aktivitäten inspirieren.

Todos los productos Marca Corona están diseñados y realizados enteramente en Italia, en la zona de producción cerámica de Sassuolo, con tecnologías avanzadas, profesionales cualificados y materias primas certificadas. Escribimos con orgullo "Made in Italy" sobre nuestras baldosas porque son sinónimo de pasión creativa, know-how y ética del trabajo, valores irrenunciables que cada día inspiran nuestras elecciones y actividades.

Вся продукция Marca Corona полностью разрабатывается и выпускается в Италии, в пределах керамического промышленного района г. Сассуоло. Мы с гордостью наносим на нашу плитку маркировку "Made in Italy", потому что она означает творческую, увлеченную работу, ноу-хау и трудовую этику, то есть, те фундаментальные принципы, которые лежат в основе наших ежедневных действий и выборов.

Ceramics of Italy

Un'azienda rappresenta un'istituzione fondamentale della società ed è tenuta ad operare con la massima correttezza nei confronti delle persone che la sostengono e del territorio che la ospita: questa convinzione ci ha spinto ad aderire al "Codice Etico" di Confindustria Ceramica che richiede di segnalare chiaramente l'origine dei prodotti e di rispettare tutte le normative in materia di ambiente, sicurezza e qualità.

A company is a fundamental social institution and has to work with maximum fairness towards the people sustaining its daily activity and the hosting environment. That is why Marca Corona has embraced the Ethical Code of Confindustria Ceramica (Confederation of Italian Ceramics Manufacturers) that requires the origin of the products to be marked clearly and in strict compliance with all environmental, health and safety and quality standards.

Une entreprise est un acteur fondamental de la société et elle est tenue d'opérer dans la transparence et la correction à l'égard des personnes qui la soutiennent et du territoire qui l'accueille. C'est pourquoi Marca Corona a adhéré au Code éthique de Confindustria Ceramica qui oblige de signaler clairement l'origine des produits et de respecter toutes les normes en matière d'environnement, de sécurité et de qualité.

www.confindustriaceramica.it

Ein Unternehmen ist eine grundwichtige Einrichtung der Gesellschaft und deshalb dazu angehalten, mit allerhöchster Transparenz und Korrektheit zu handeln, sowohl gegenüber den Personen, die es unterstützen, als auch gegenüber dem Territorium, in dem es sich befindet. Deshalb hat sich Marca Corona dem „Ethikkodex" der Industrieverbands der italienischen Fliesenhersteller angeschlossen, der verlangt, das der Ursprung der Produkte deutlich anzugeben ist und alle Vorschriften über Umwelt, Sicherheit und Qualität einzuhalten sind.

Una empresa constituye una institución fundamental de la sociedad y tiene la obligación de obrar con la máxima transparencia y honradez ante las personas que la sostienen y el territorio donde se encuentra. Por esta razón, Marca Corona ha adherido al "Código Ético" de Confindustria Ceramica, que exige indicar claramente el origen de los productos y respetar todas las normas en materia de medio ambiente, seguridad y calidad.

Компания является очень важным членом сообщества и она должна действовать крайне ясно и корректно по отношению к людям, которые ее поддерживают, и к территории, где она располагается. По этой причине Marca Corona присоединилась к "Этическому кодексу" отраслевой ассоциации производителей керамики Confindustria Ceramica, который требует четкого указания происхождения продукции и соблюдения всех нормативных документов, касающихся охраны природы, безопасности и качества.

Il processo produttivo di Marca Corona è certificato secondo la normativa UNI EN ISO che garantisce alti livelli qualitativi per tutto il ciclo produttivo, dalle materie prime al prodotto finito.

The production process of Marca Corona is UNI EN ISO certified, a standard which guarantees high levels of quality throughout the production cycle, from the raw materials to the finished product.

Le procédé de fabrication des produits Marca Corona est certifié suivant la réglementation UNI EN ISO qui garantit de hauts standards qualitatifs tout au long du cycle de production, des matières premières au produit fini.

Das Produktionsverfahren von Marca Corona wird gemäß der UNI EN ISO-Bestimmung zertifiziert, die ein hohes Qualitätsniveau während des gesamten Produktionszyklus von den Rohstoffen bis zum Endprodukt garantiert.

El proceso de producción de Marca Corona está certificado según la normativa UNI EN ISO, que garantiza altos niveles cualitativos en todo el ciclo de producción, desde las materias primas hasta el producto acabado.

Производственный процесс компании Marca Corona сертифицирован согласно стандарту UNI EN ISO, что гарантирует высочайший уровень качества всего производственного цикла, от сбора исходного сырья до выпуска готовых изделий.

Ceramiche Marca Corona Spa

Via Emilia Romagna 7
41049 Sassuolo – MO
Italy

Tel +39 0536 867200
Fax +39 0536 867320-51

info@marcacorona.it
www.marcacorona.it

facebook.com/MarcaCorona1741
twitter.com/MarcaCorona
pinterest.com/marcacorona
instagram.com/marcacorona1741/
youtube.com/user/MarcaCorona1741
vimeo.com/marcacorona1741
linkedin.com/company/ceramiche-marca-corona-s-p-a
it.wikipedia.org/wiki/Marca_Corona

MIX
Paper from responsible sources
FSC® C002964

www.marcacorona.it